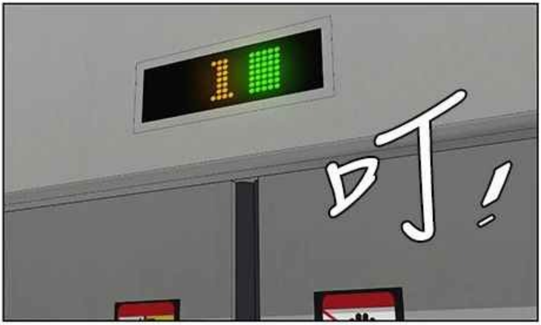
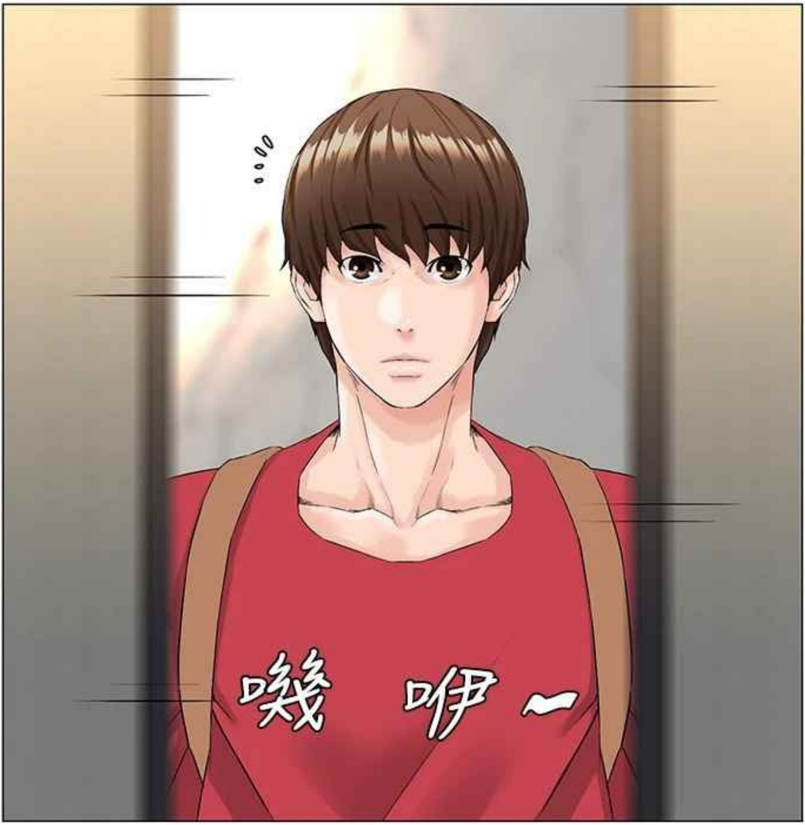
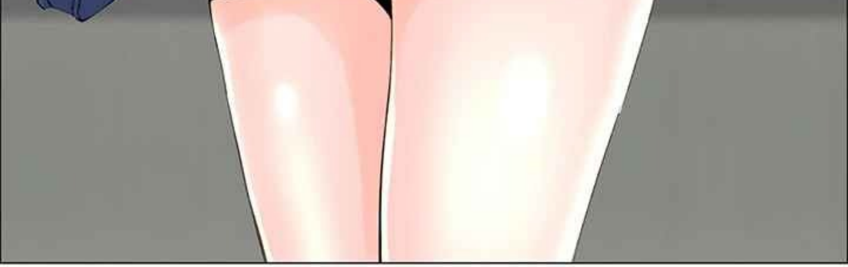
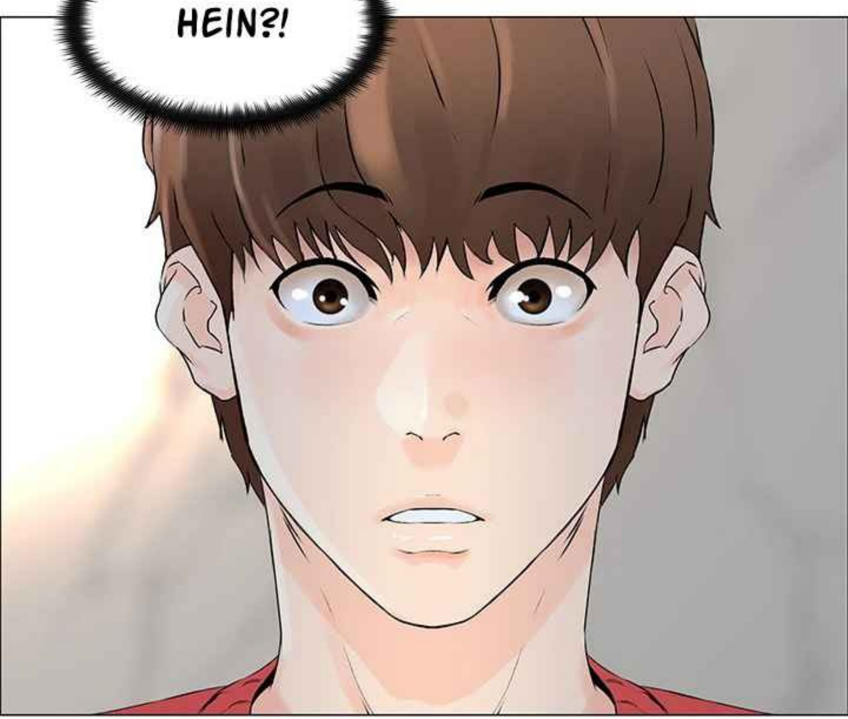
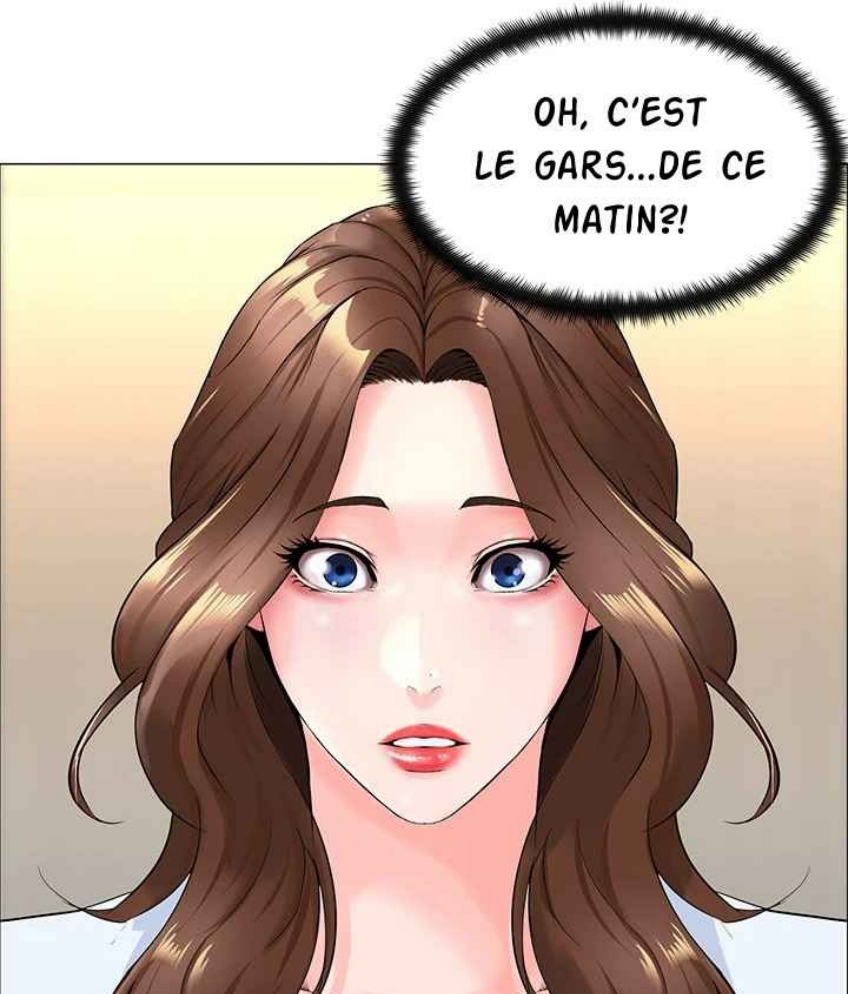








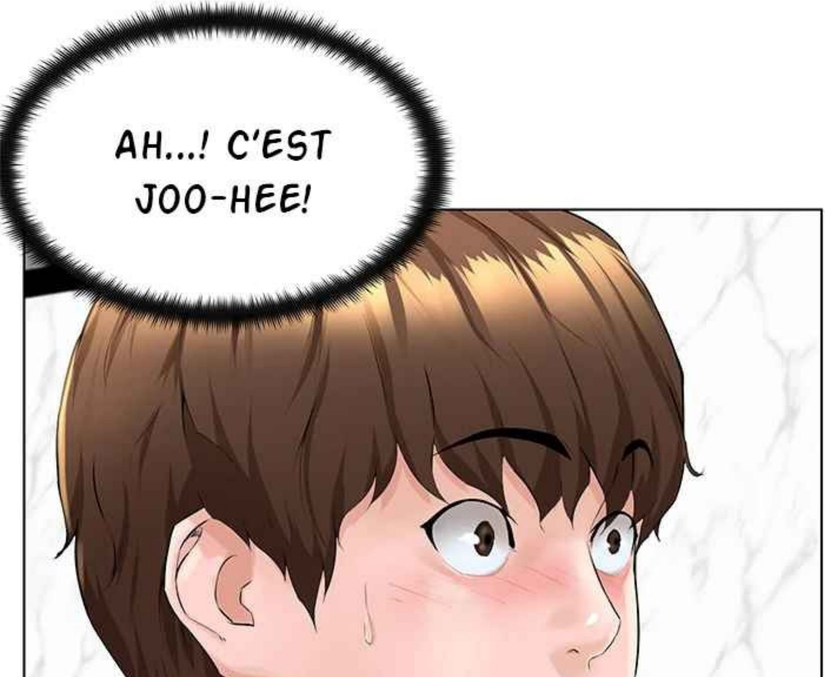

OH, C'EST LE GARS...DE CE MATIN?!

樓上的

網美

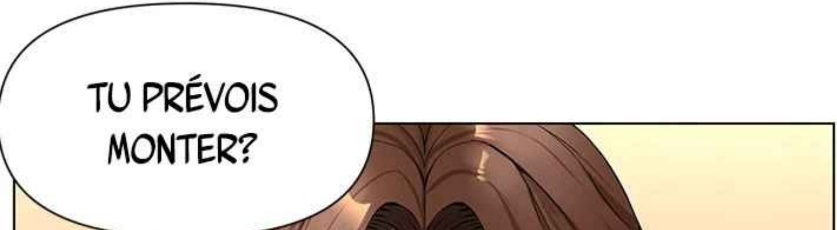
文 | Appeal
圖 | Log

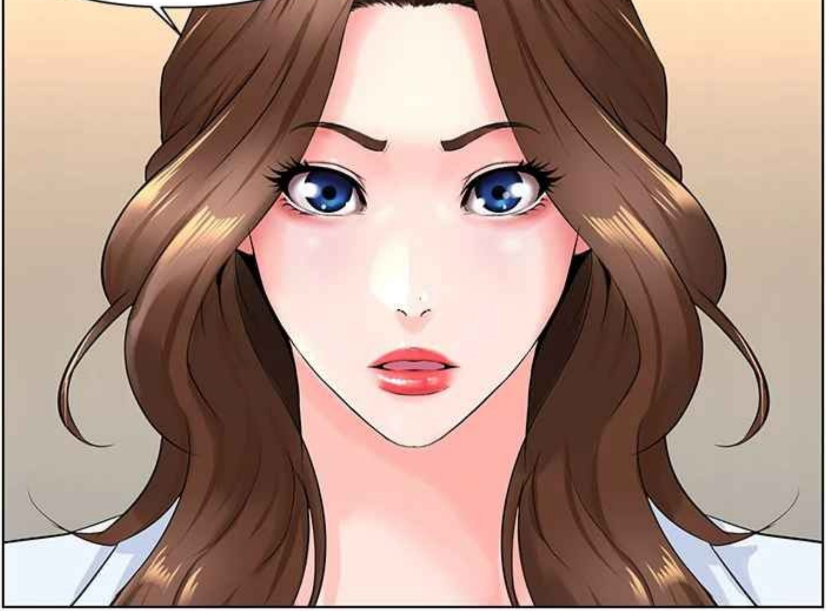
第2話

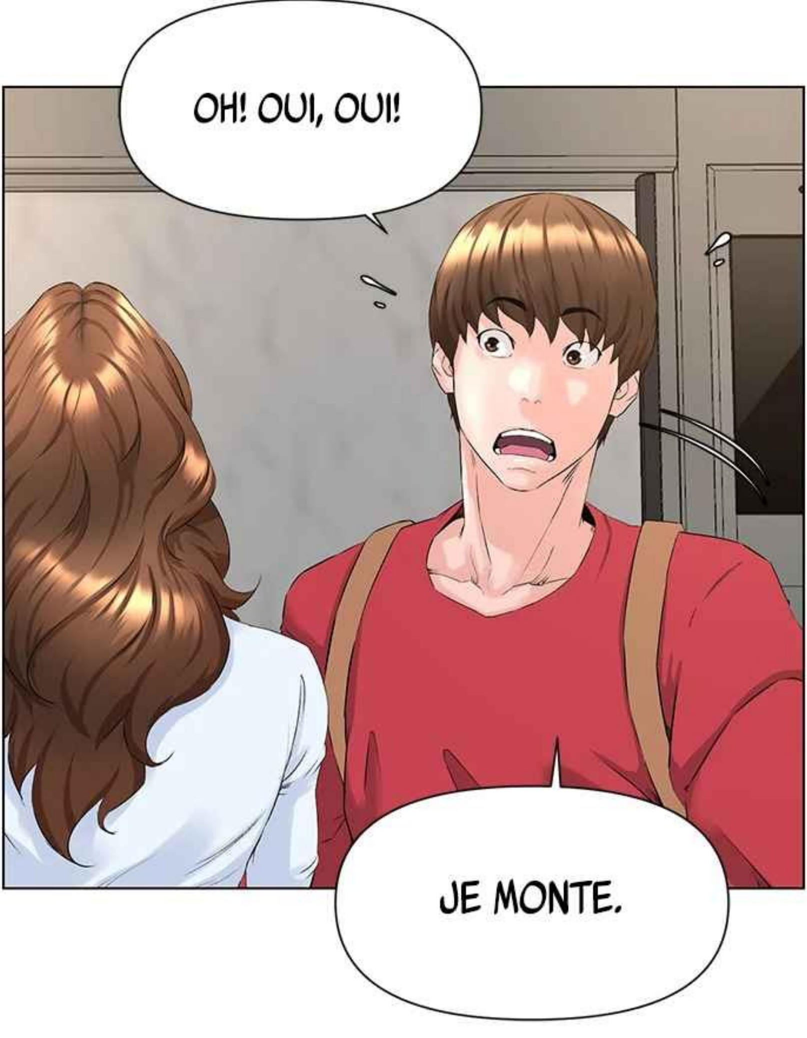


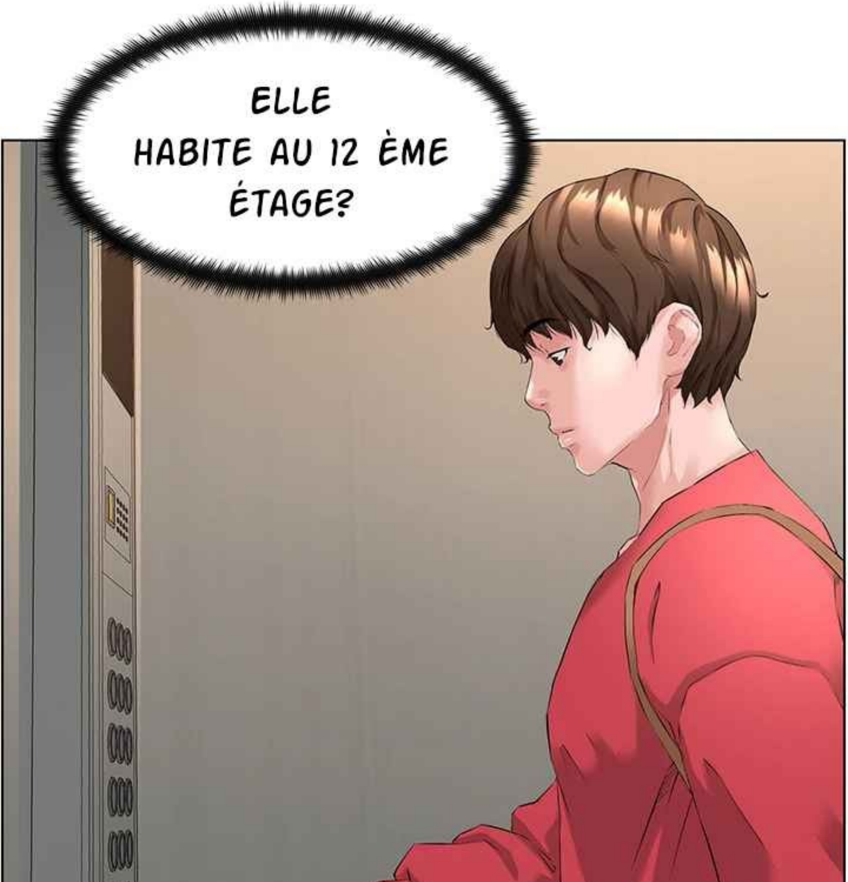
AH...! C'EST JOO-HEE!

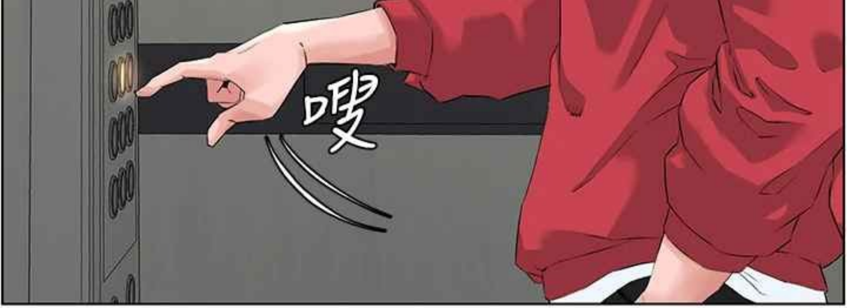
JE N'AURAIS JAMAIS CRU LA REVOIR DANS UN ENDROIT PAREIL...!

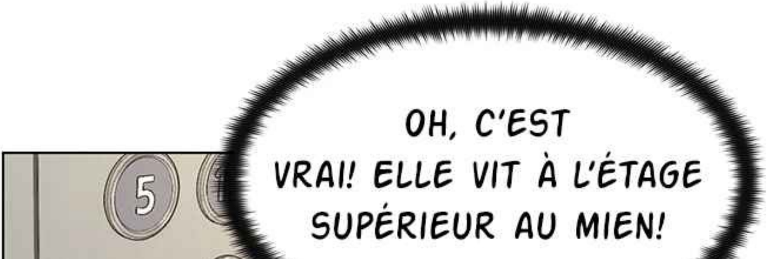

TU PRÉVOIS MONTER?

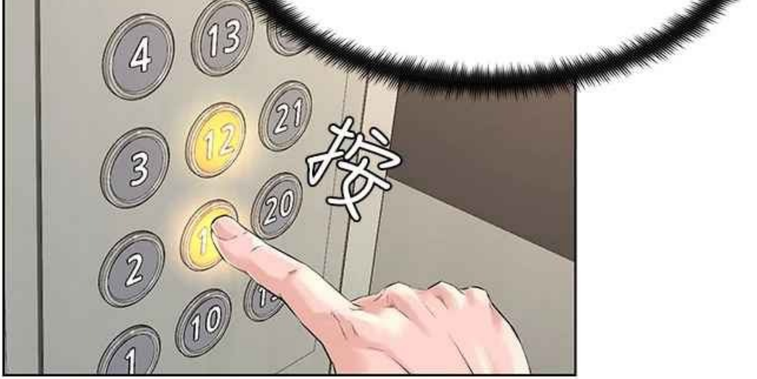


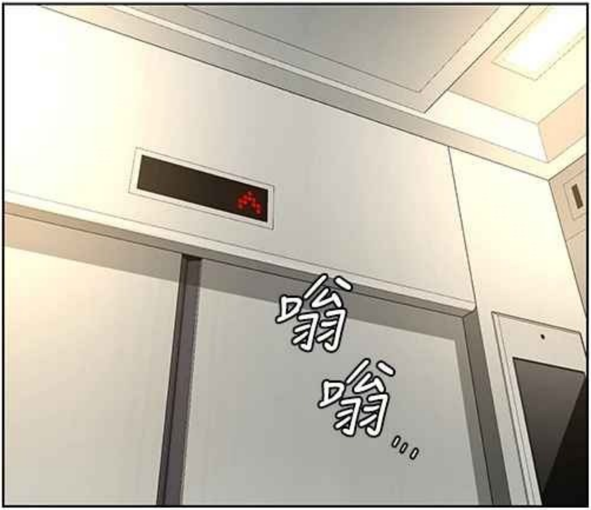

OH! OUI, OUI!
JE MONTE.


ELLE HABITE AU 12 ÈME ÉTAGE?

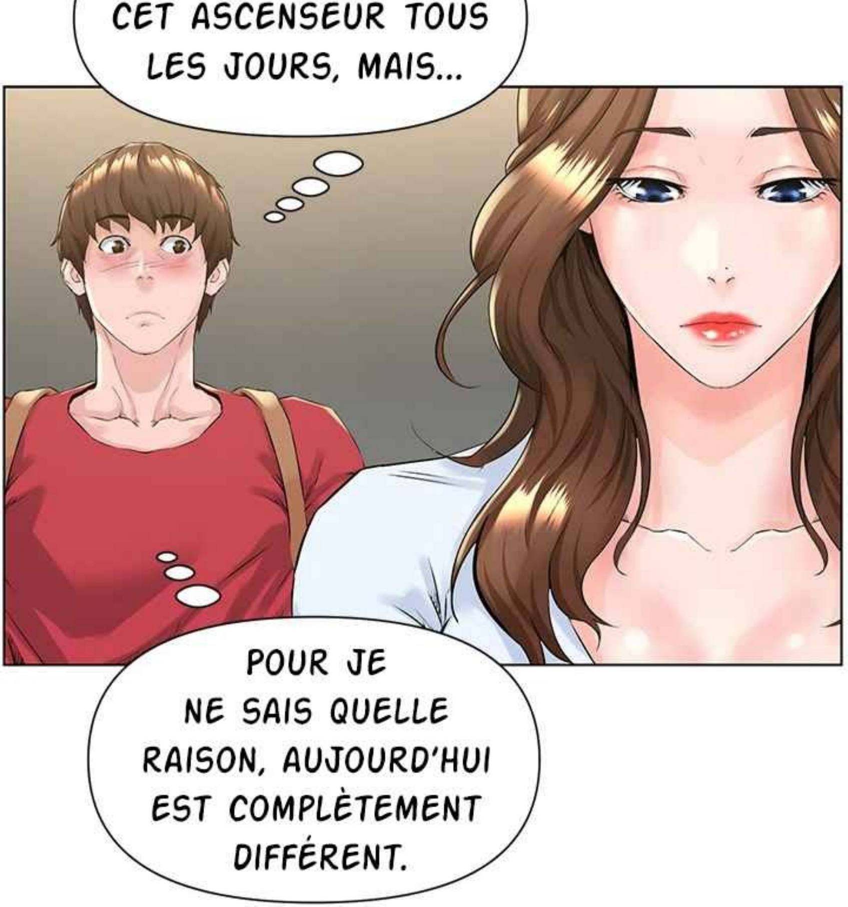


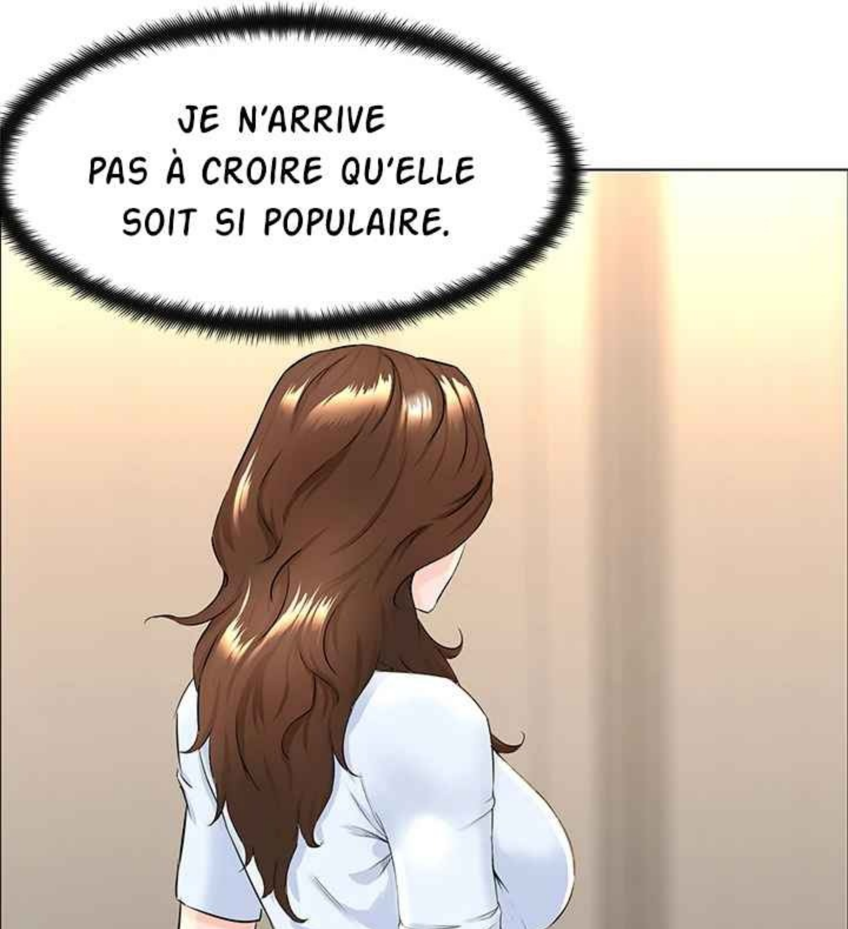

5
OH, C'EST VRAI! ELLE VIT À L'ÉTAGE SUPÉRIEUR AU MIEN!



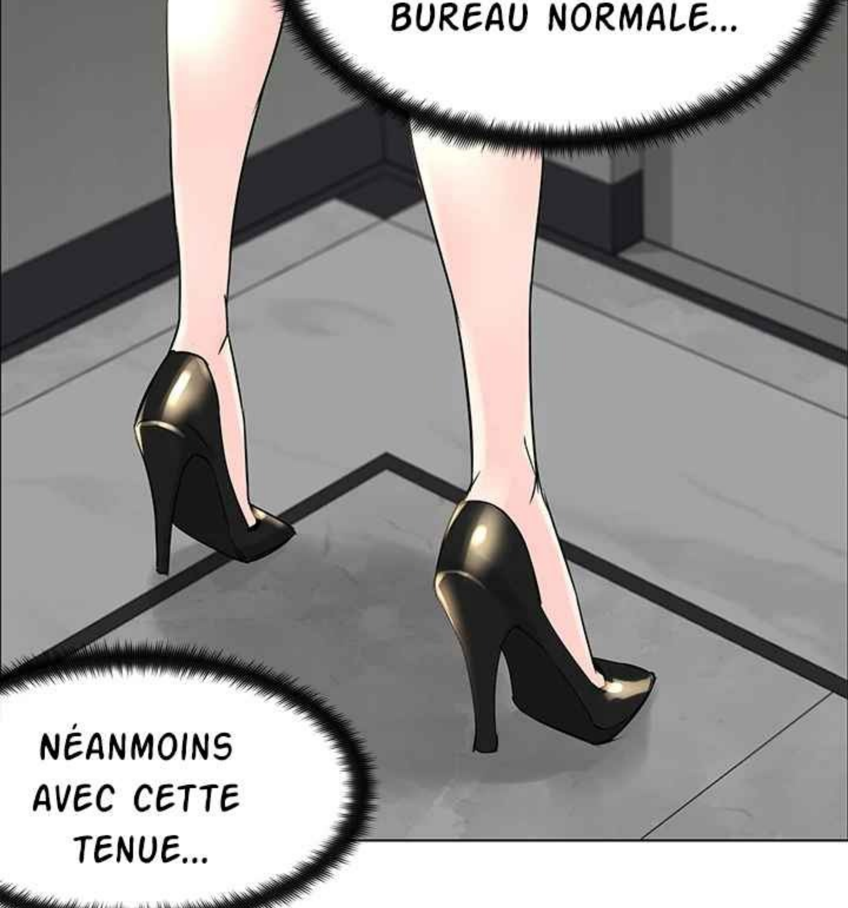


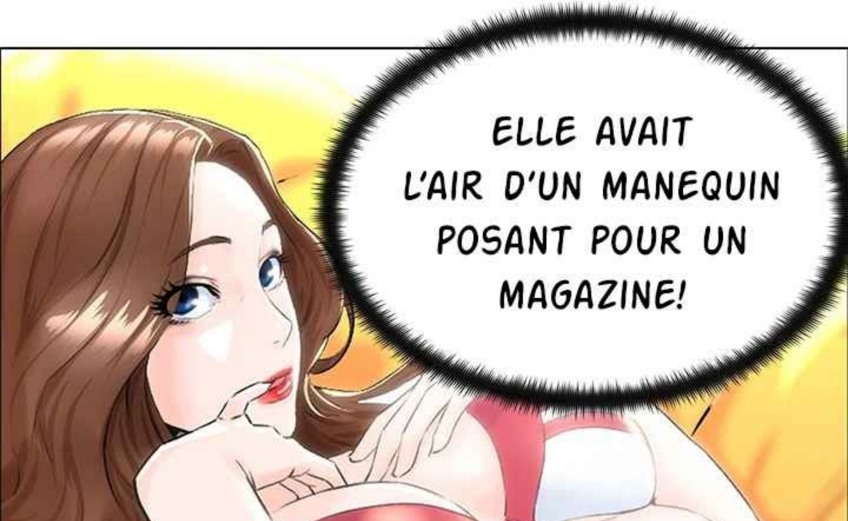
AH...JE PRENDS

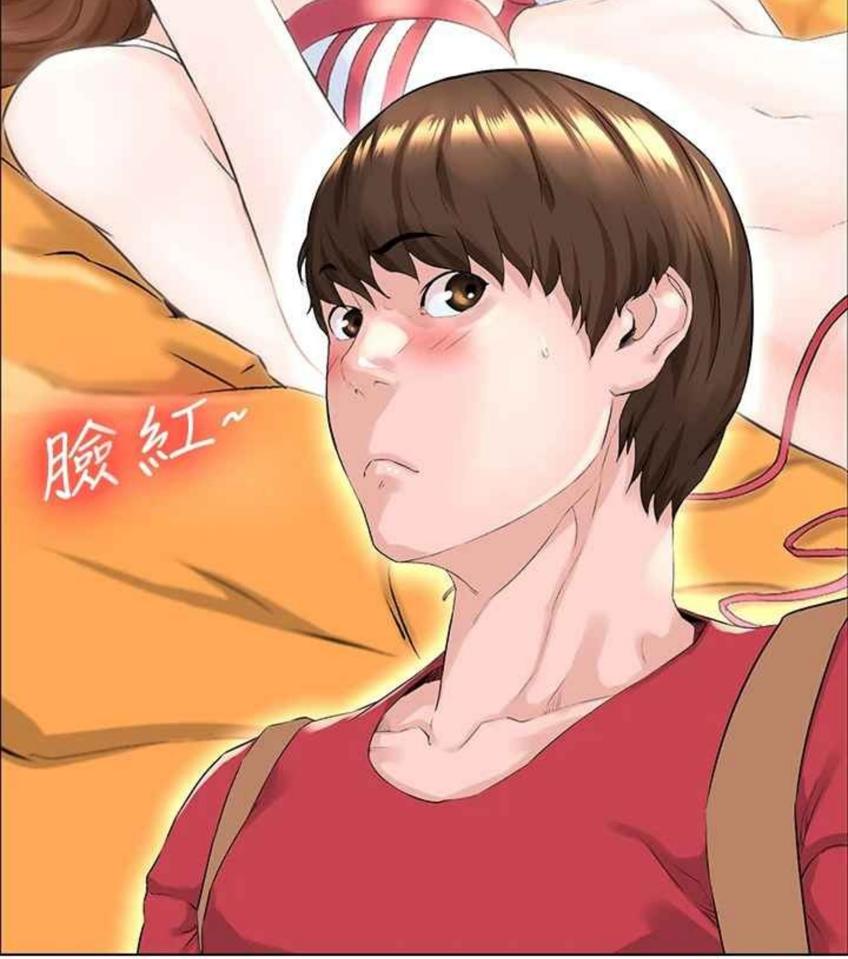

CET ASCENSEUR TOUS LES JOURS, MAIS...
POUR JE NE SAIS QUELLE RAISON, AUJOURD'HUI EST COMPLÈTEMENT DIFFÉRENT.

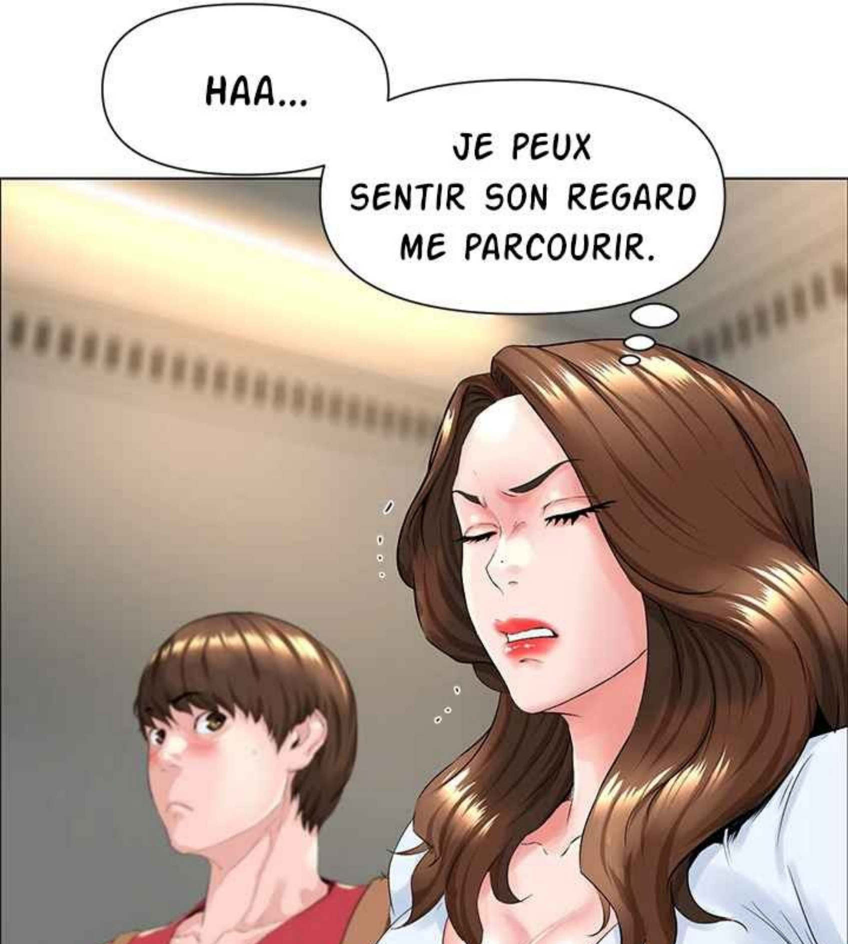

JE N'ARRIVE PAS À CROIRE QU'ELLE SOIT SI POPULAIRE.

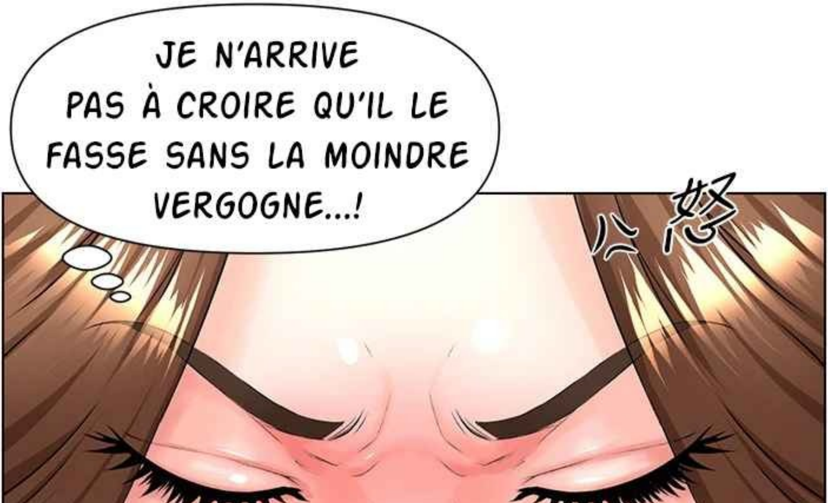
AVEC UNE TENUE PAREILLE, ON DIRAIT UNE EMPLOYÉE DE


BUREAU NORMALE...
NÉANMOINS AVEC CETTE TENUE...


ELLE AVAIT L'AIR D'UN MANEQUIN POSANT POUR UN MAGAZINE!

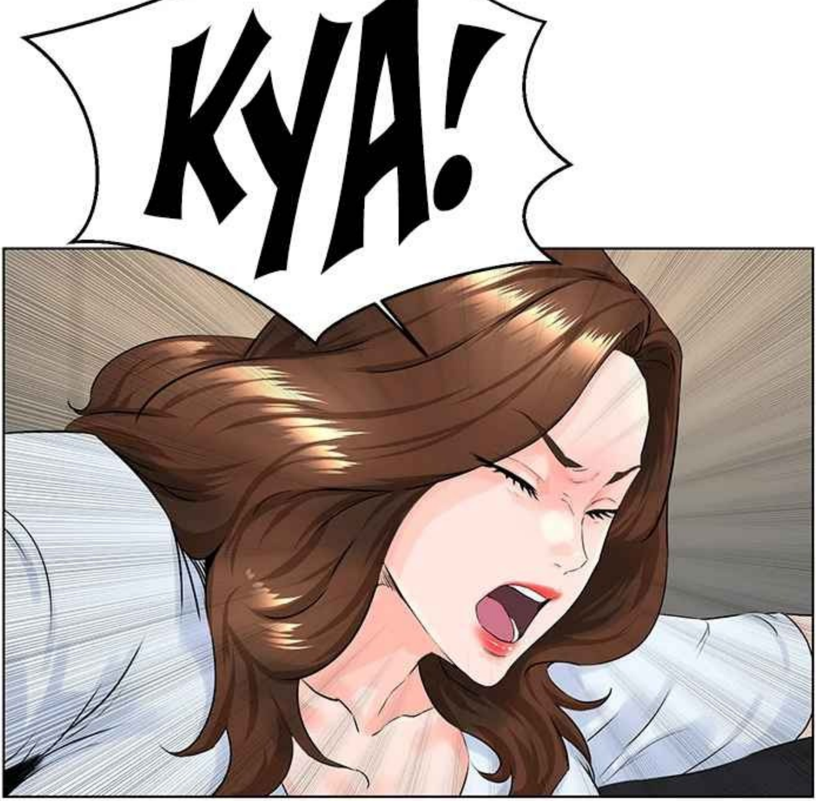

臉紅~

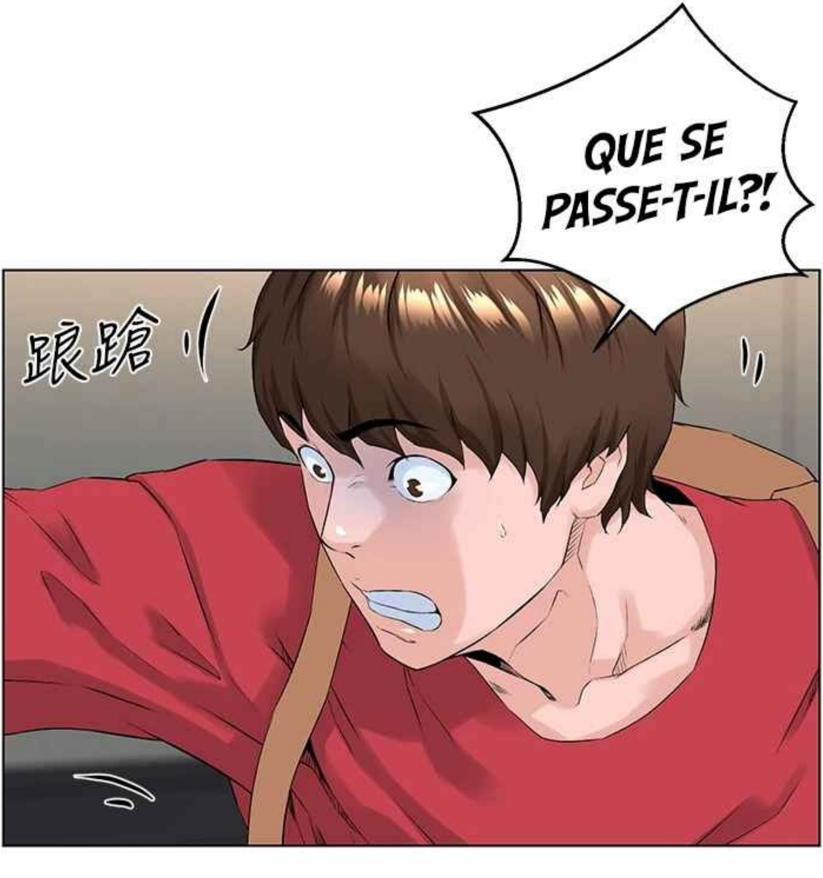

HAA...
JE PEUX SENTIR SON REGARD ME PARCOURIR.

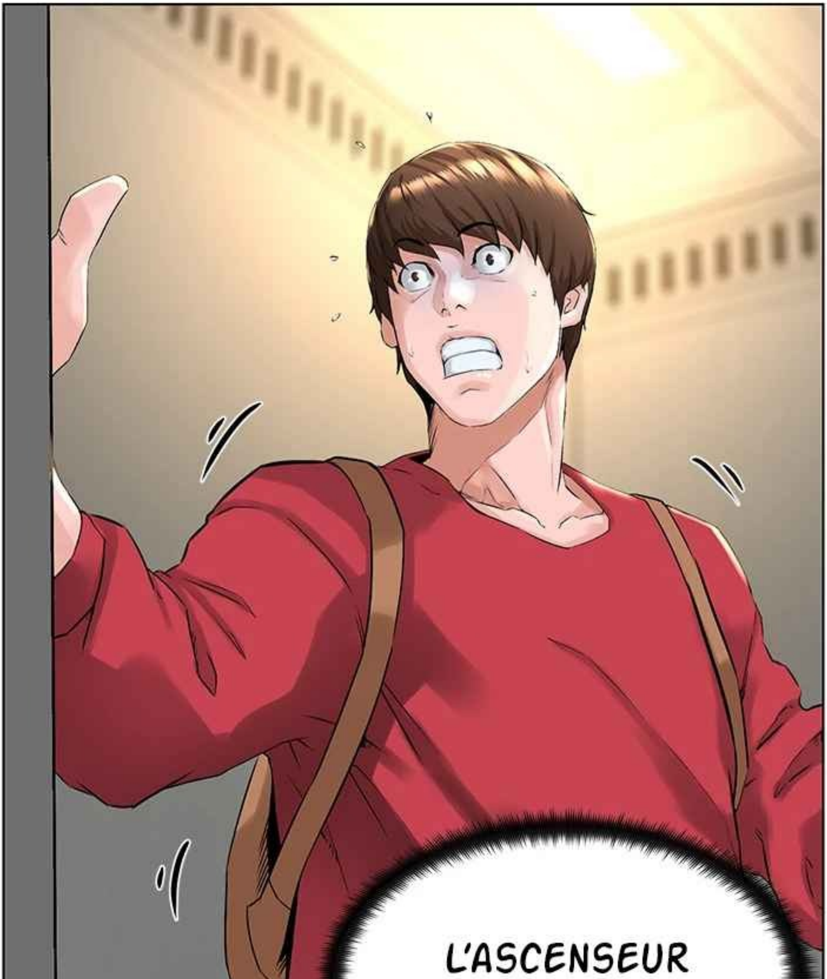

JE N'ARRIVE PAS À CROIRE QU'IL LE FASSE SANS LA MOINDRE VERGOGNE...!
怒

CE GARS
EST UN PERVERS!

哐
!!
..

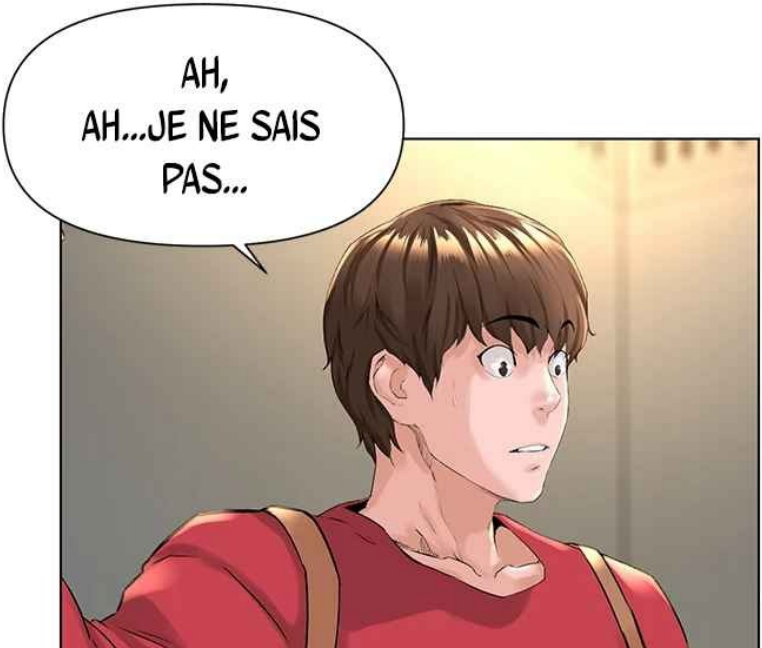

KYA!

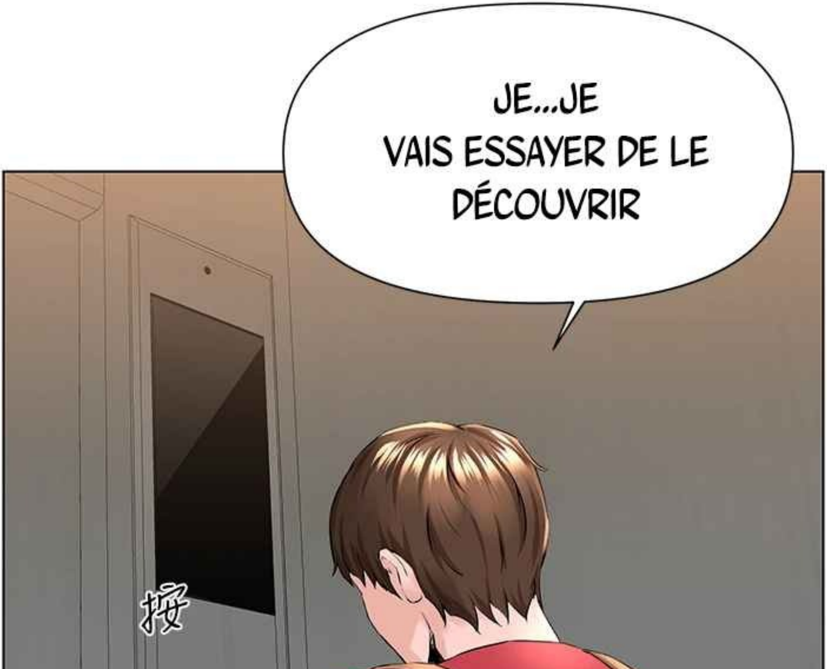

QUE SE PASSE-T-IL?!
踉蹌


L'ASCENSEUR

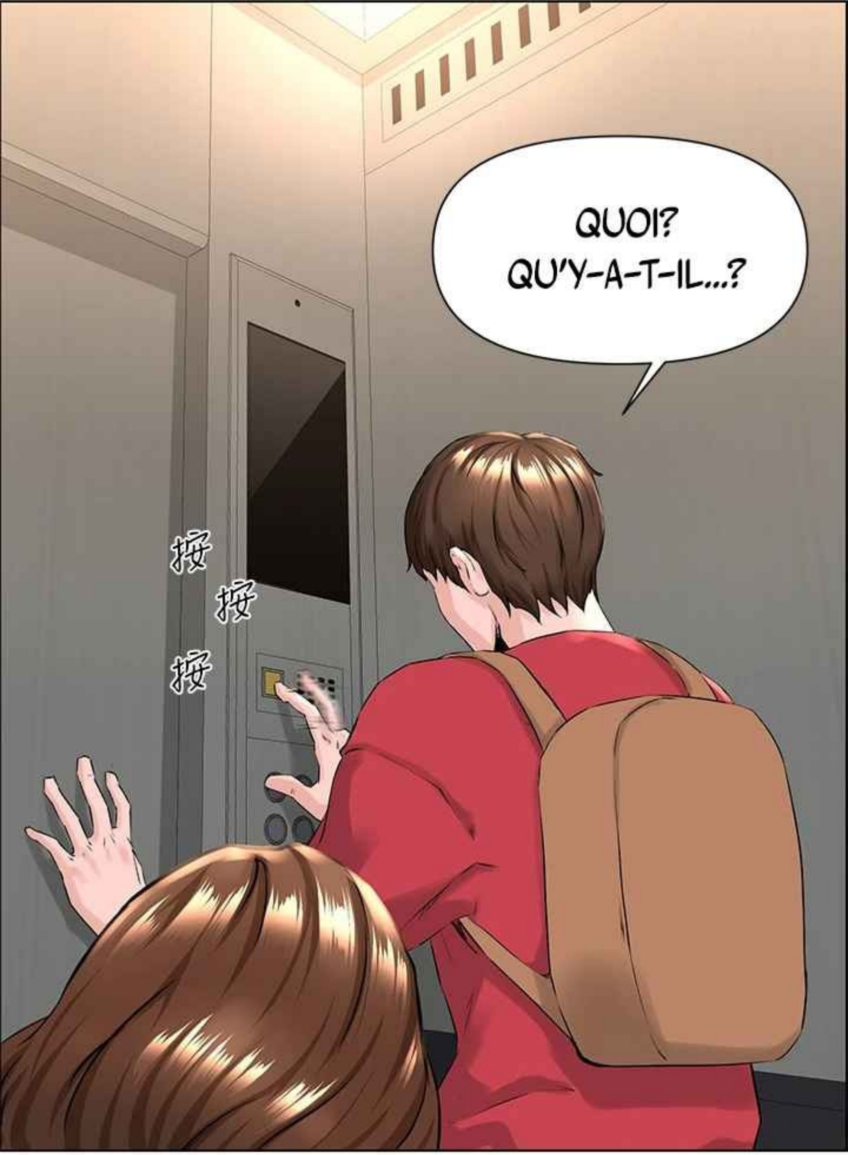
EST COINCÉ!

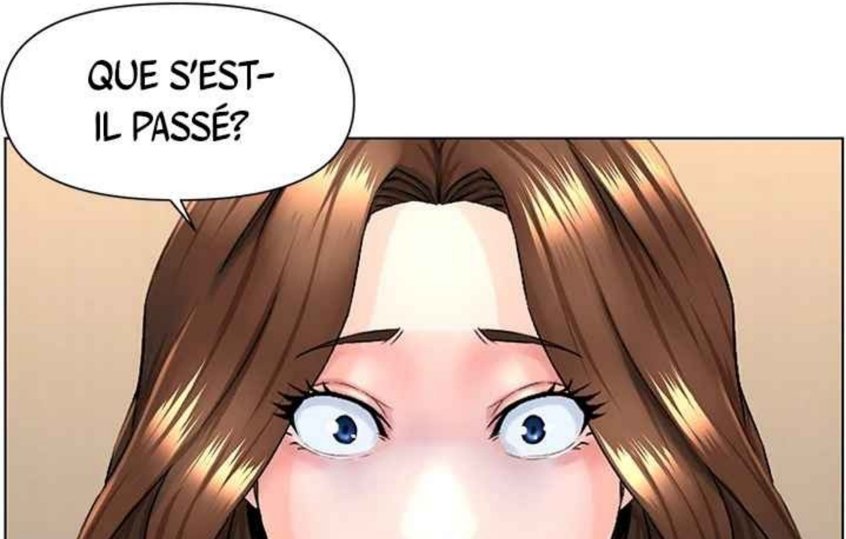
HEIN...? QUE S'EST-IL PASSÉ?

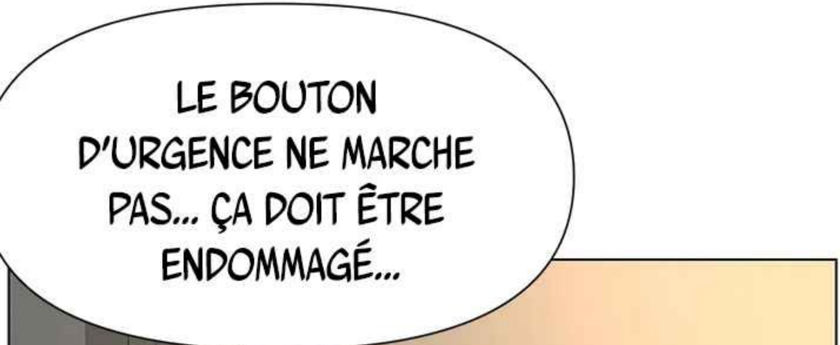

AH,
AH...JE NE SAIS PAS...

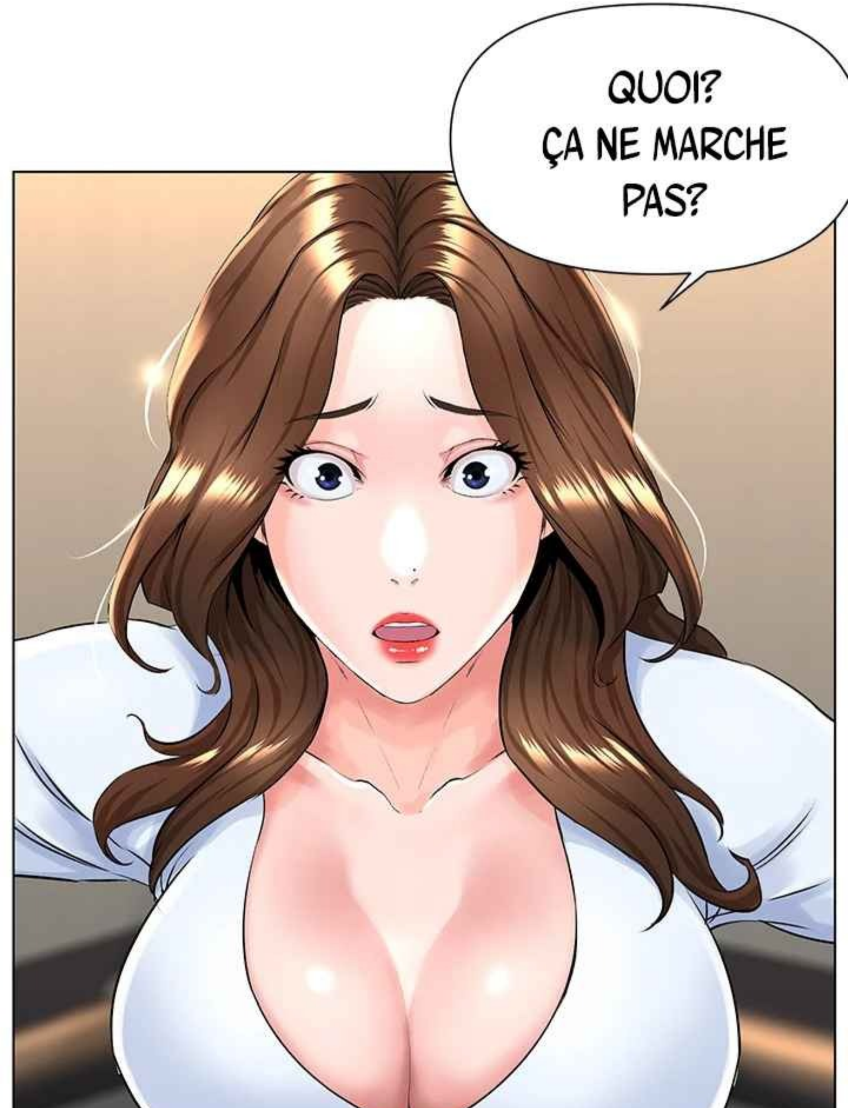

JE...JE
VAIS ESSAYER DE LE
DÉCOUVRIR
按

NON...!

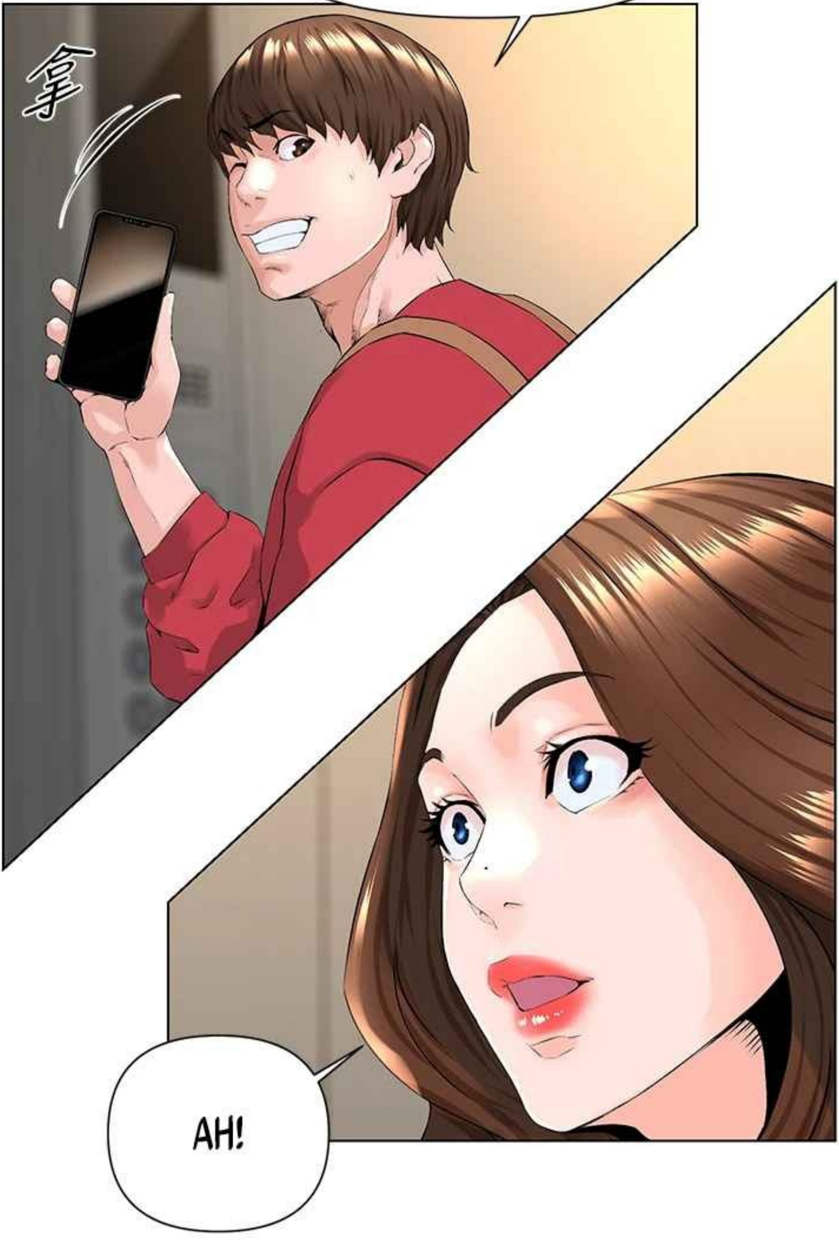

QUOI?
QU'Y-A-T-IL...?
按
按
按

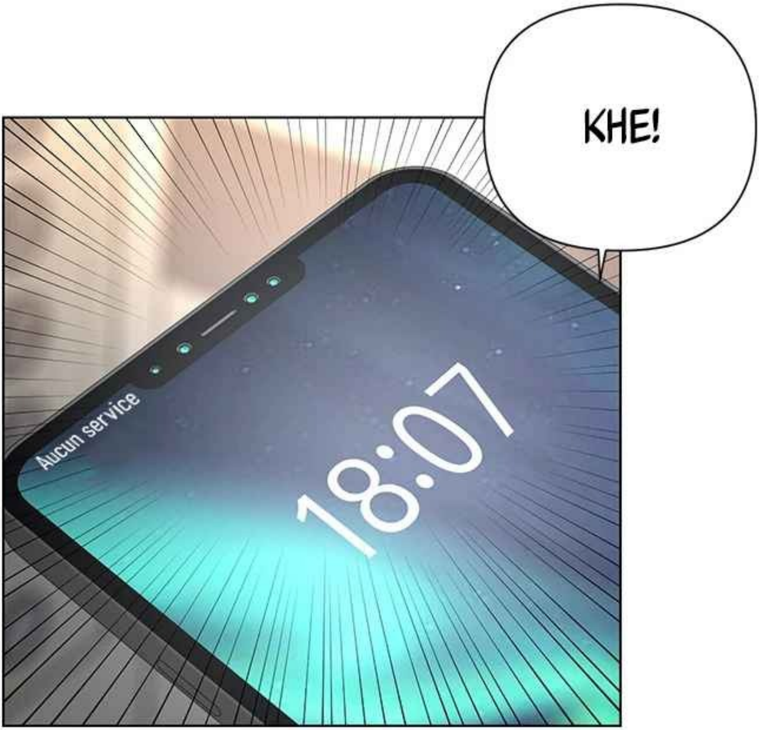

QUE S'EST-IL PASSÉ?

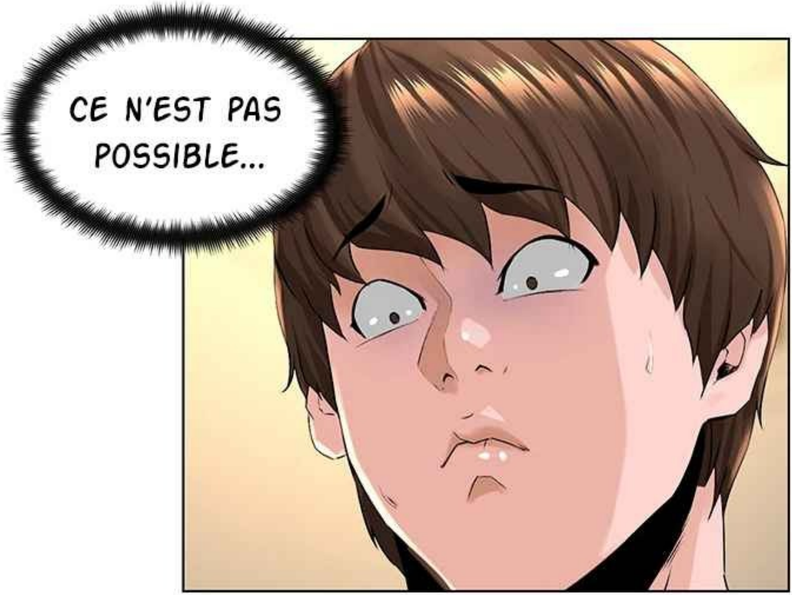

LE BOUTON D'URGENCE NE MARCHE PAS... ÇA DOIT ÊTRE ENDOMMAGÉ...

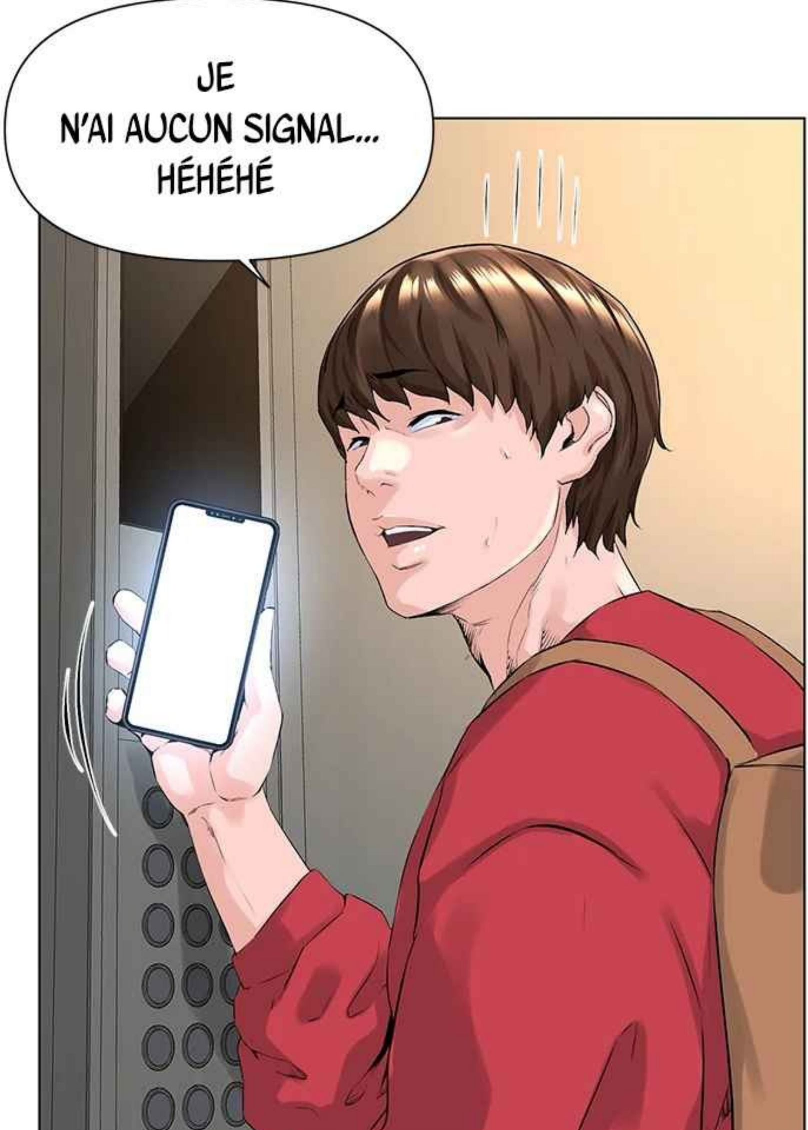

QUOI?
ÇA NE MARCHE PAS?

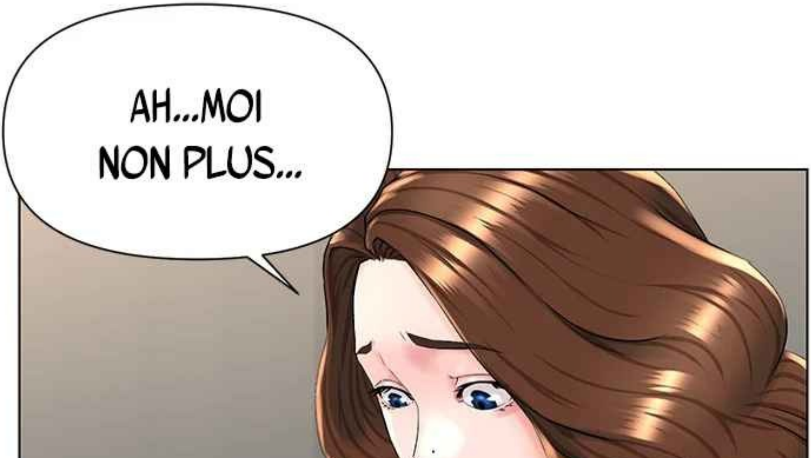
NE VOUS INQUIÉTEZ PAS! HEUREUSEMENT J'AI ÇA!

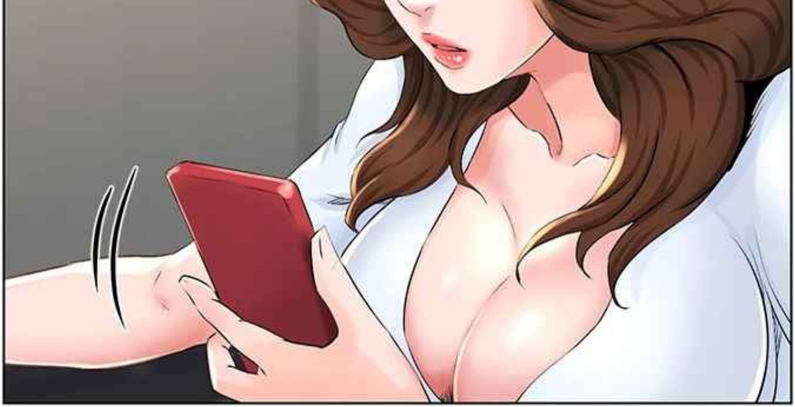

拿
AH!


KHE!
Aucun service
18:07

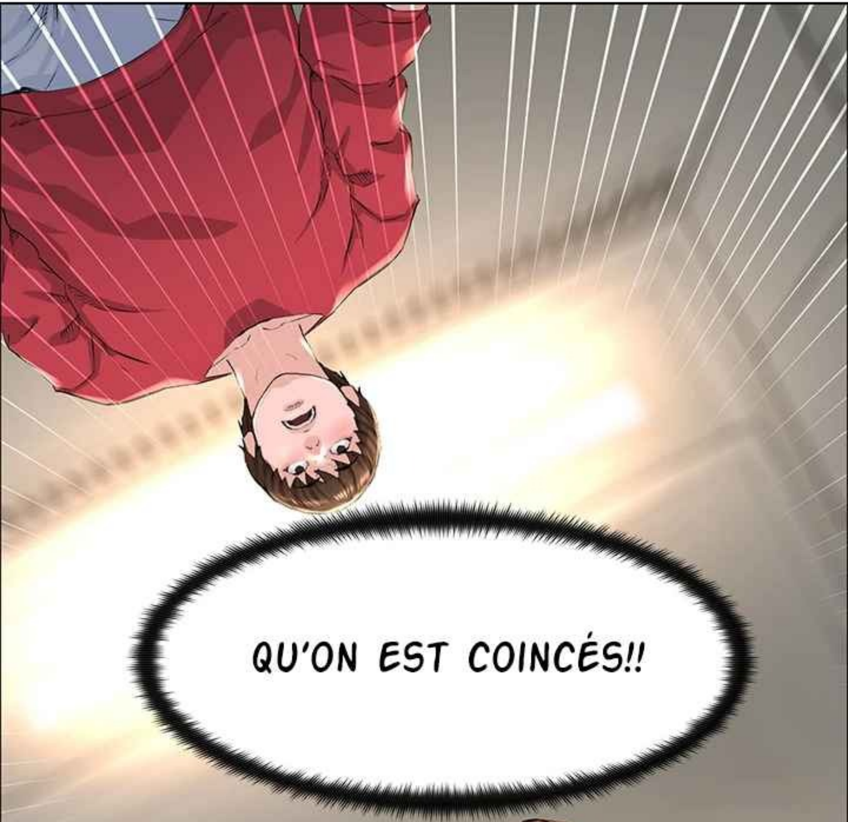

CE N'EST PAS POSSIBLE...


JE N'AI AUCUN SIGNAL... HÉHÉHÉ

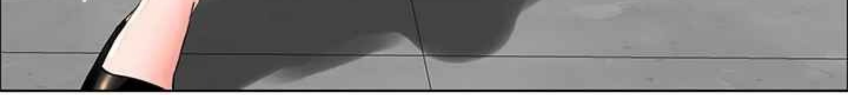

AH...MOI
NON PLUS...

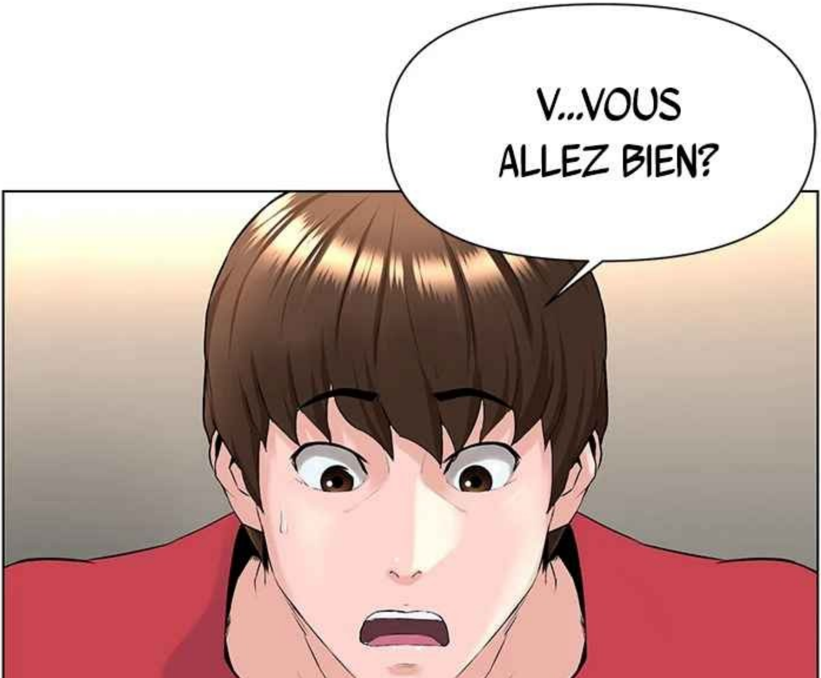


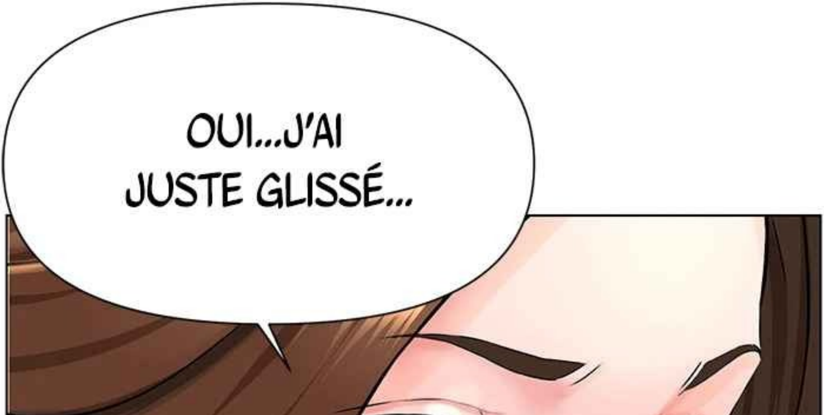
ÇA VEUT DIRE...

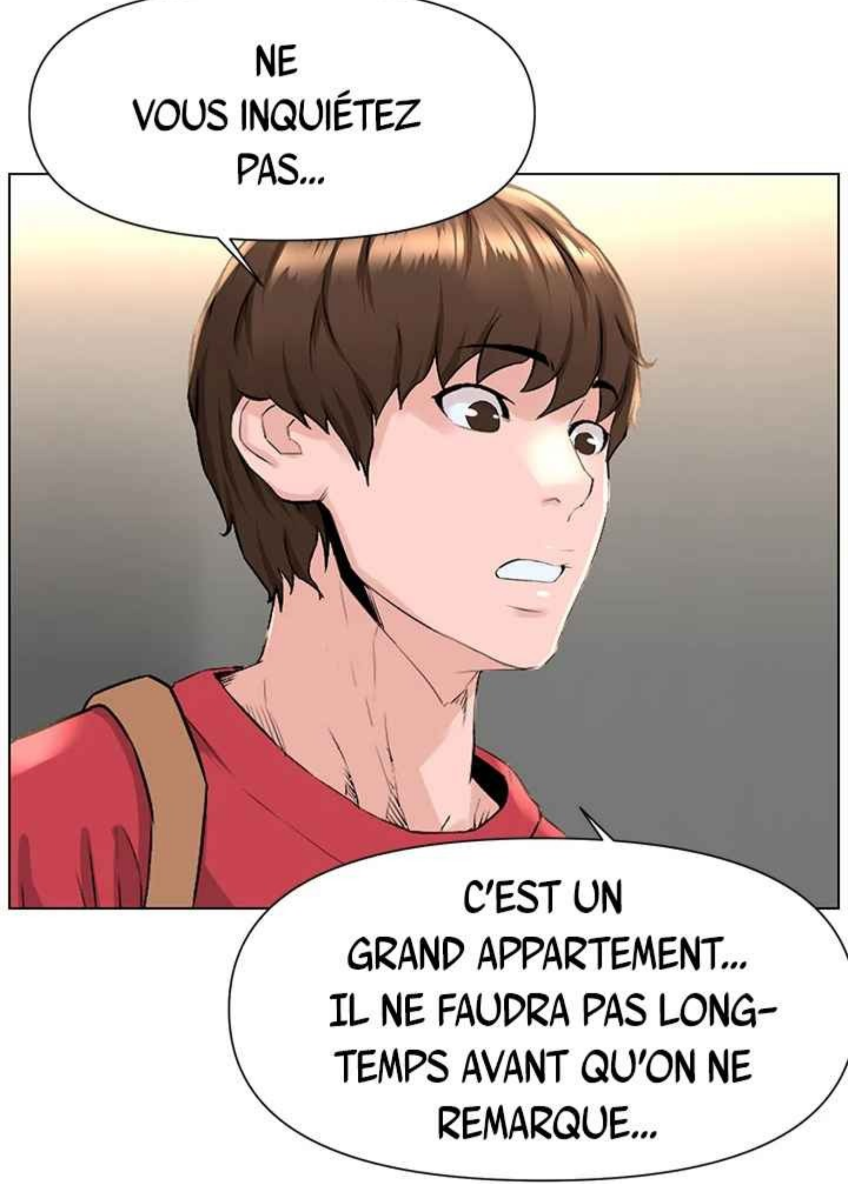

QU'ON EST COINCÉS!!

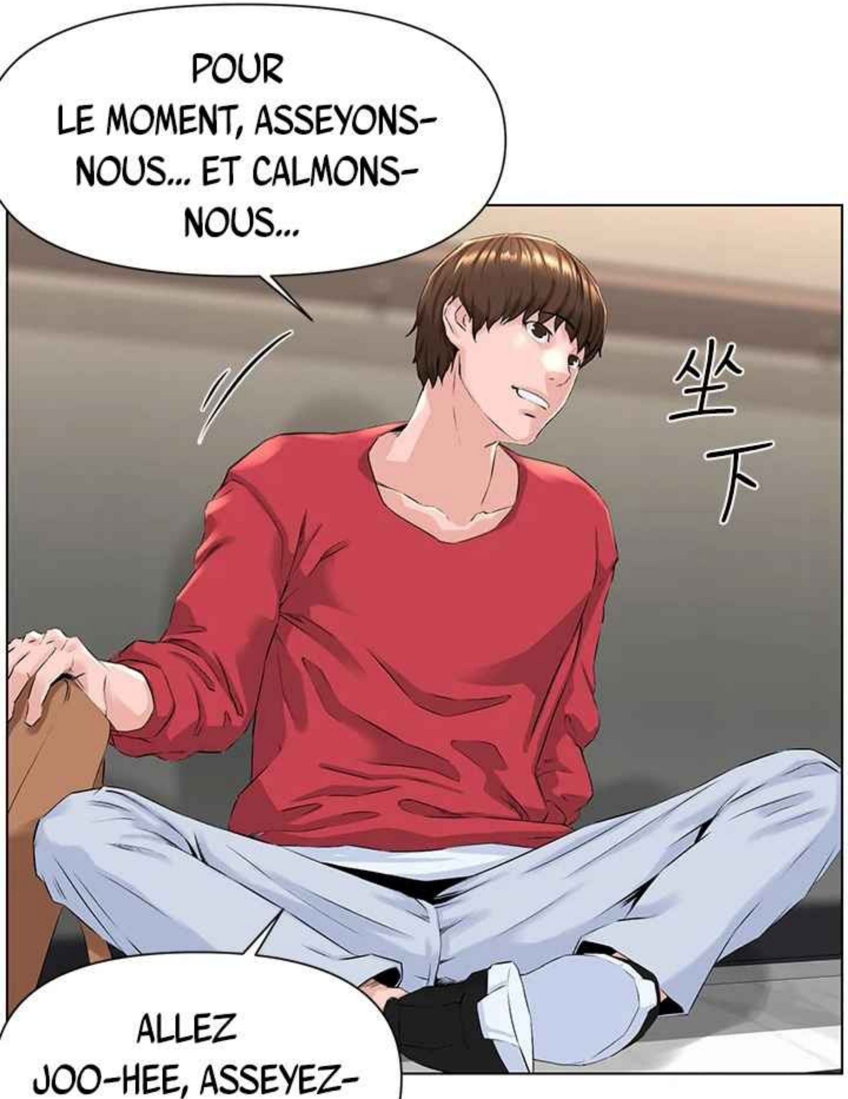
AH...
無力



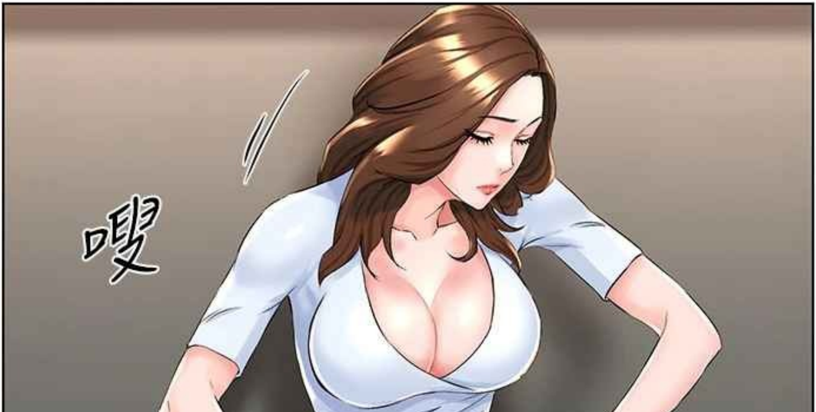

V...VOUS ALLEZ BIEN?

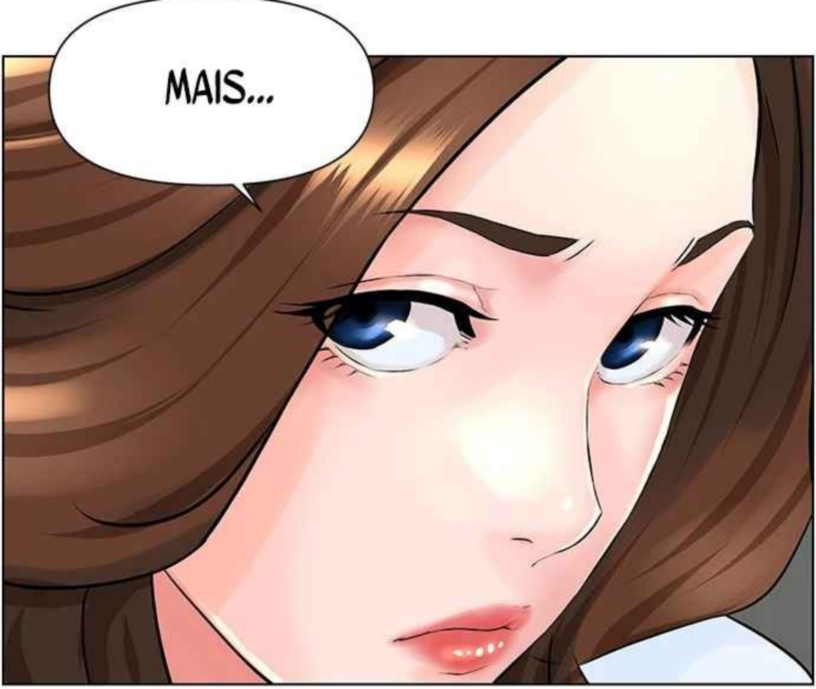

OUI...J'AI JUSTE GLISSÉ...

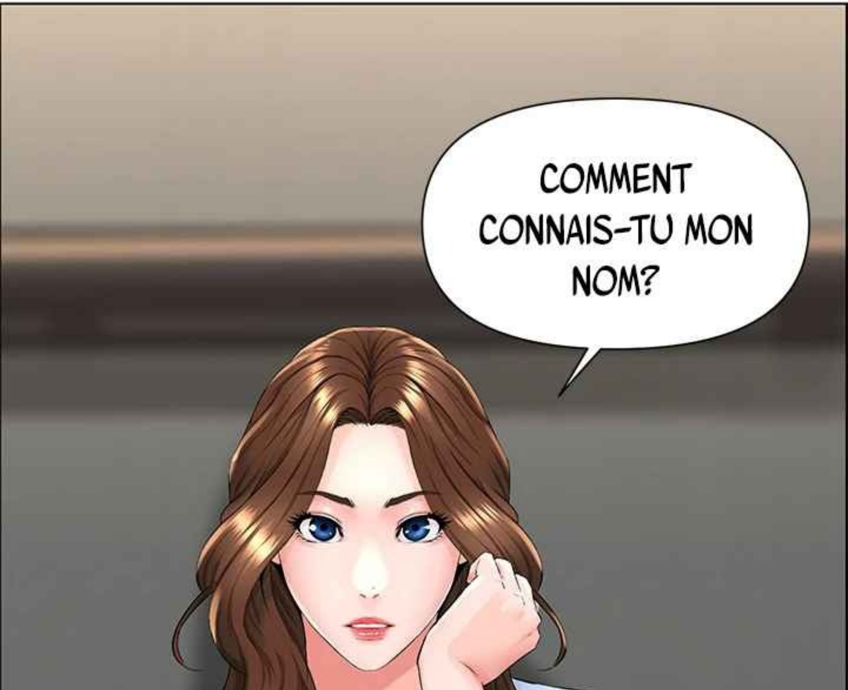

NE VOUS INQUIÉTEZ PAS...
C'EST UN GRAND APPARTEMENT... IL NE FAUDRA PAS LONGTEMPS AVANT QU'ON NE REMARQUE...


POUR LE MOMENT, ASSEYONS-NOUS… ET CALMONS-NOUS…
坐下
ALLEZ JOO-HEE, ASSEYEZ-

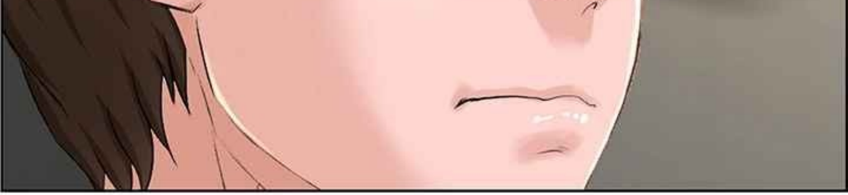
VOUS...
ÇA POURRAIT PRENDRE UN MOMENT...

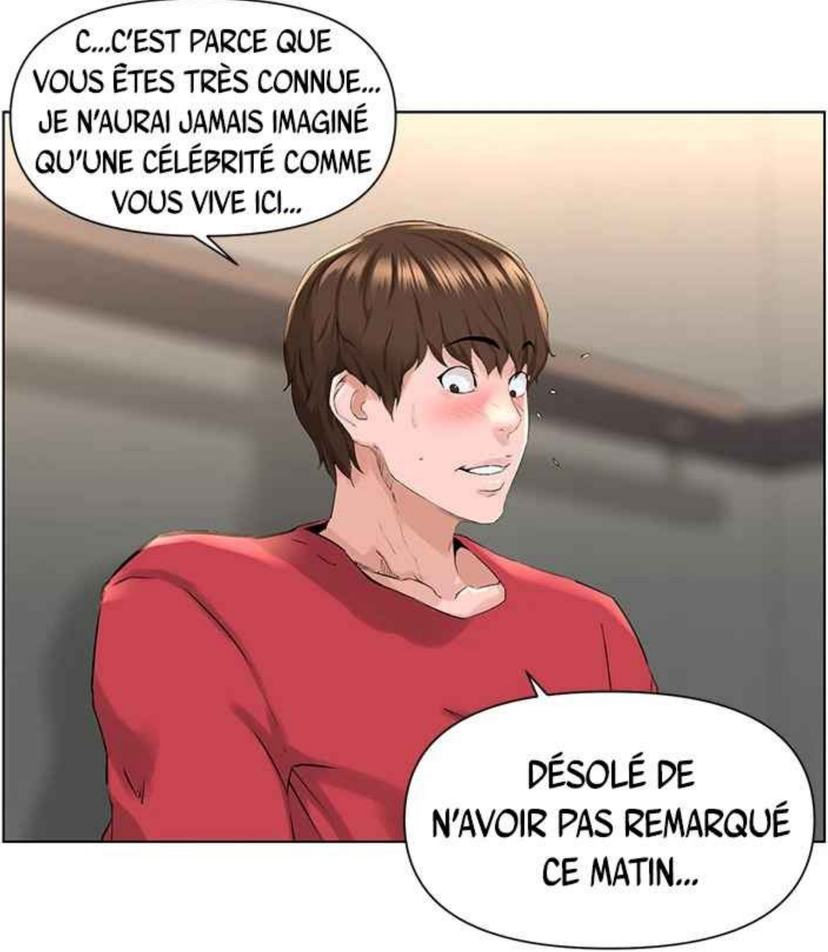

멎

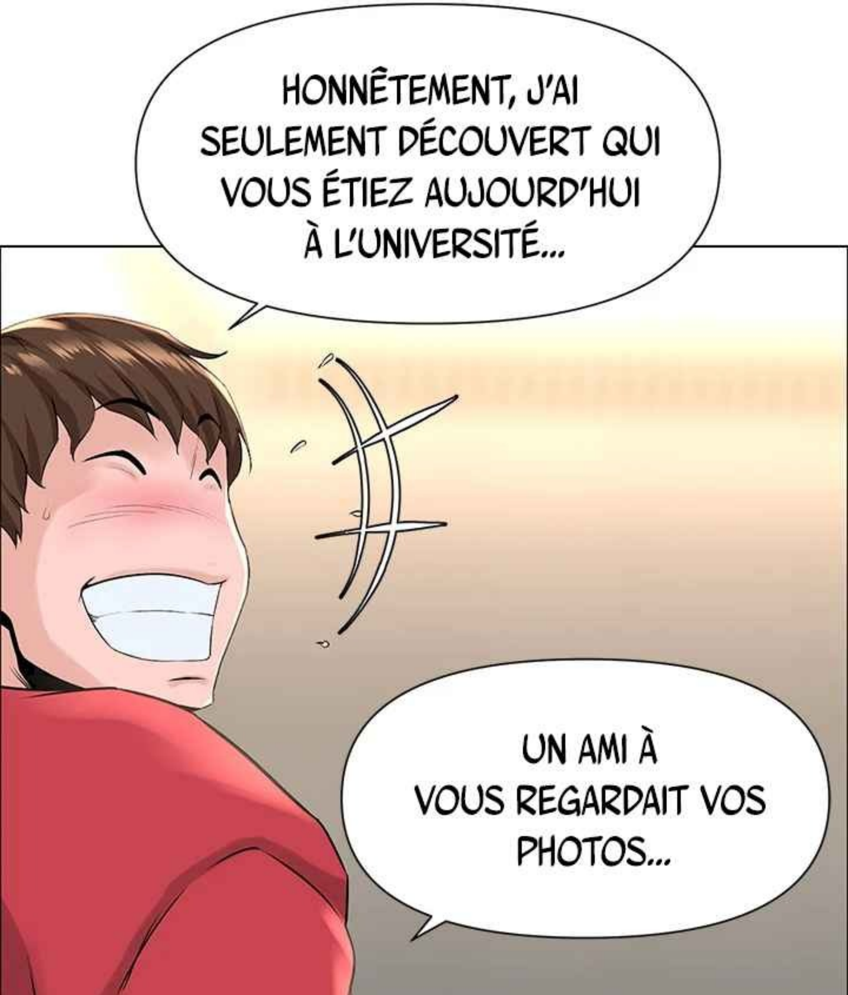

MAIS...

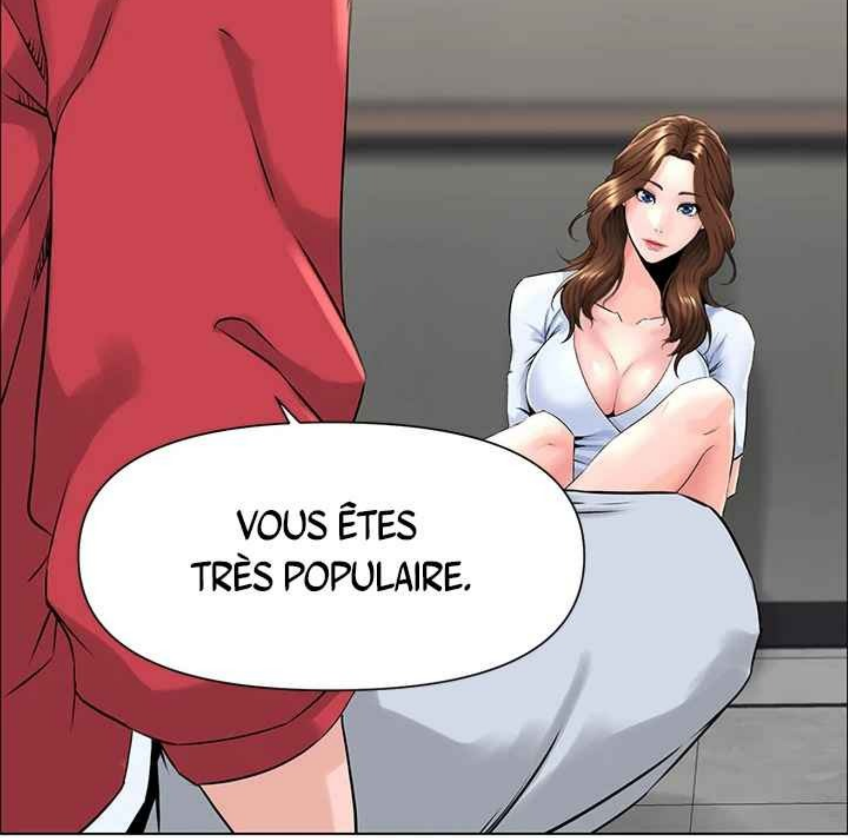

COMMENT CONNAIS-TU MON NOM?

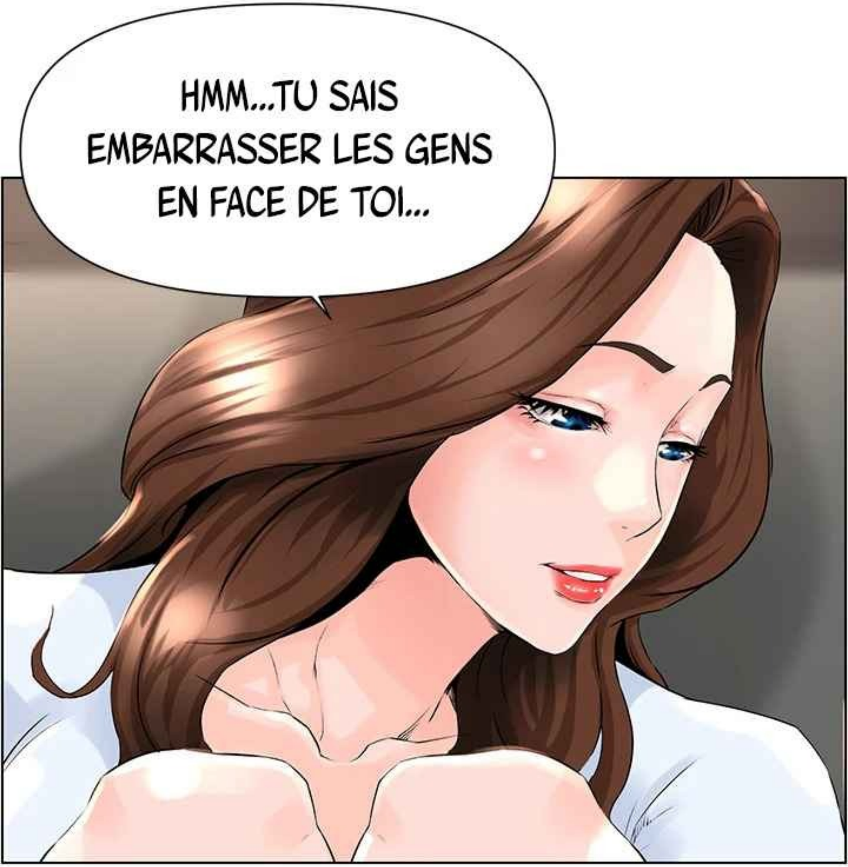
HMPH!

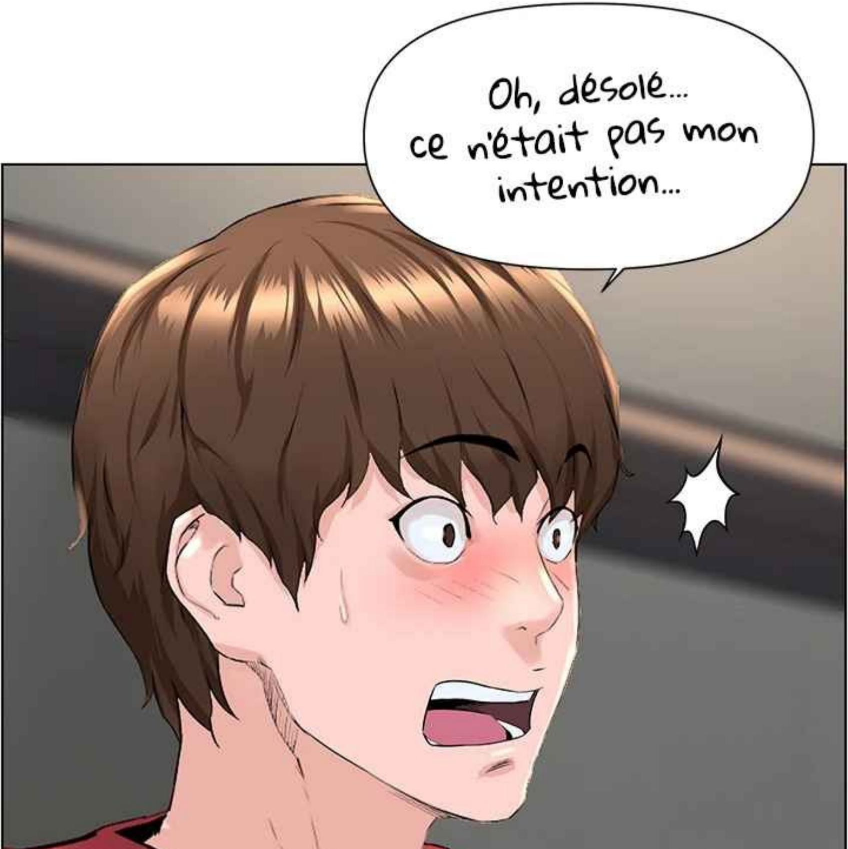


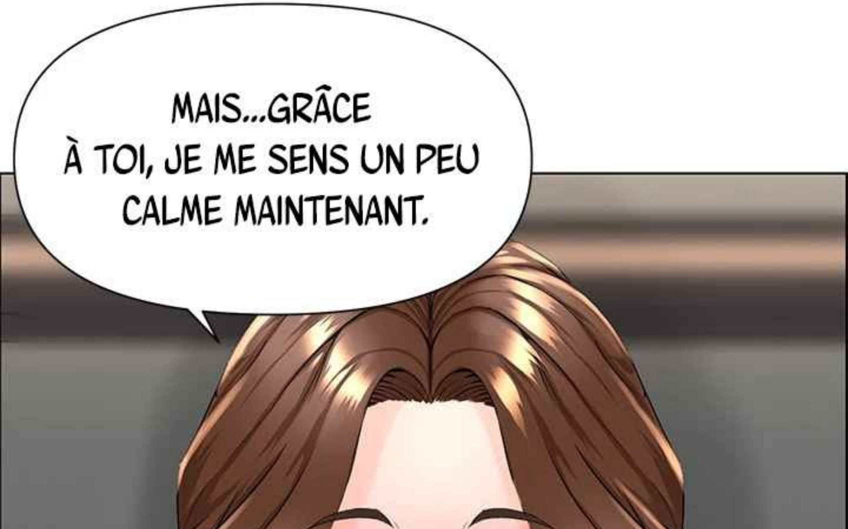

C...C'EST PARCE QUE VOUS ÊTES TRÈS CONNUE... JE N'AURAI JAMAIS IMAGINÉ QU'UNE CÉLÉBRITÉ COMME VOUS VIVE ICI...
DÉSOLÉ DE N'AVOIR PAS REMARQUÉ CE MATIN...

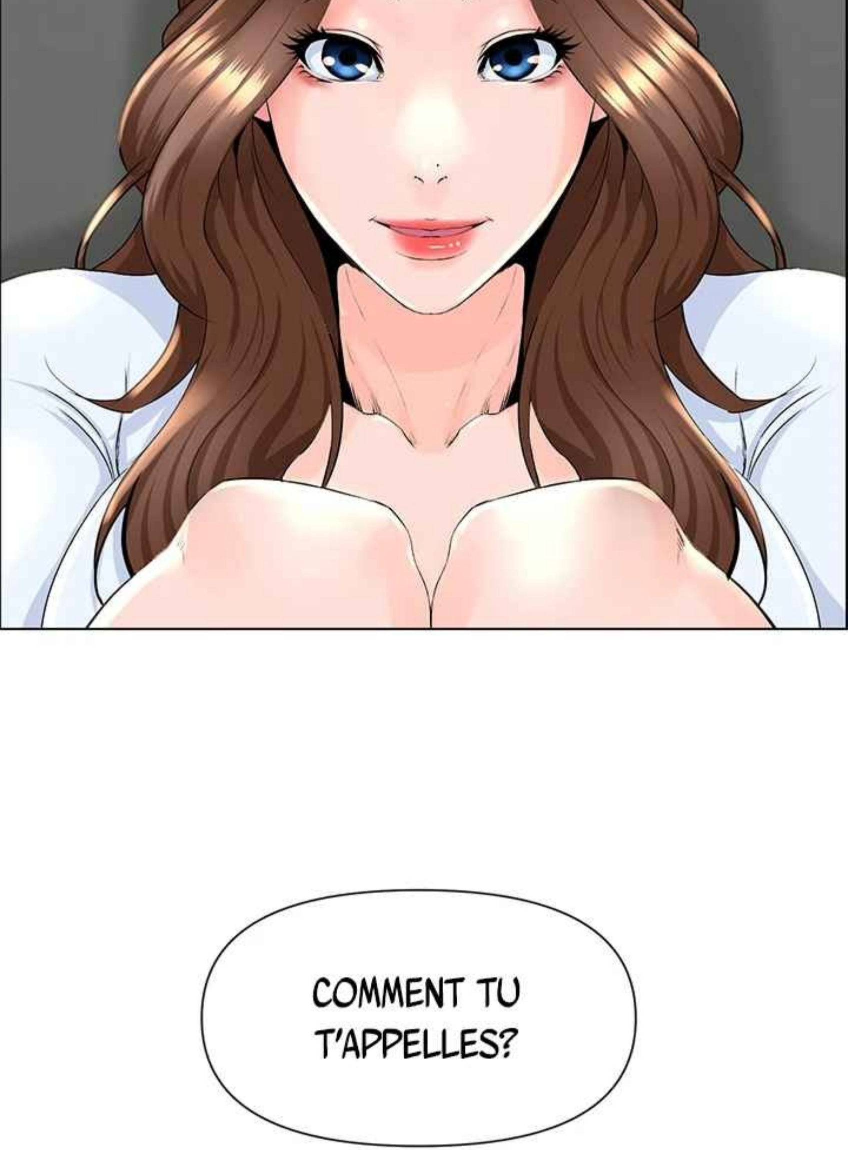

HONNÊTEMENT, J'AI SEULEMENT DÉCOUVERT QUI VOUS ÉTIEZ AUJOURD'HUI À L'UNIVERSITÉ...
UN AMI À VOUS REGARDAIT VOS PHOTOS...

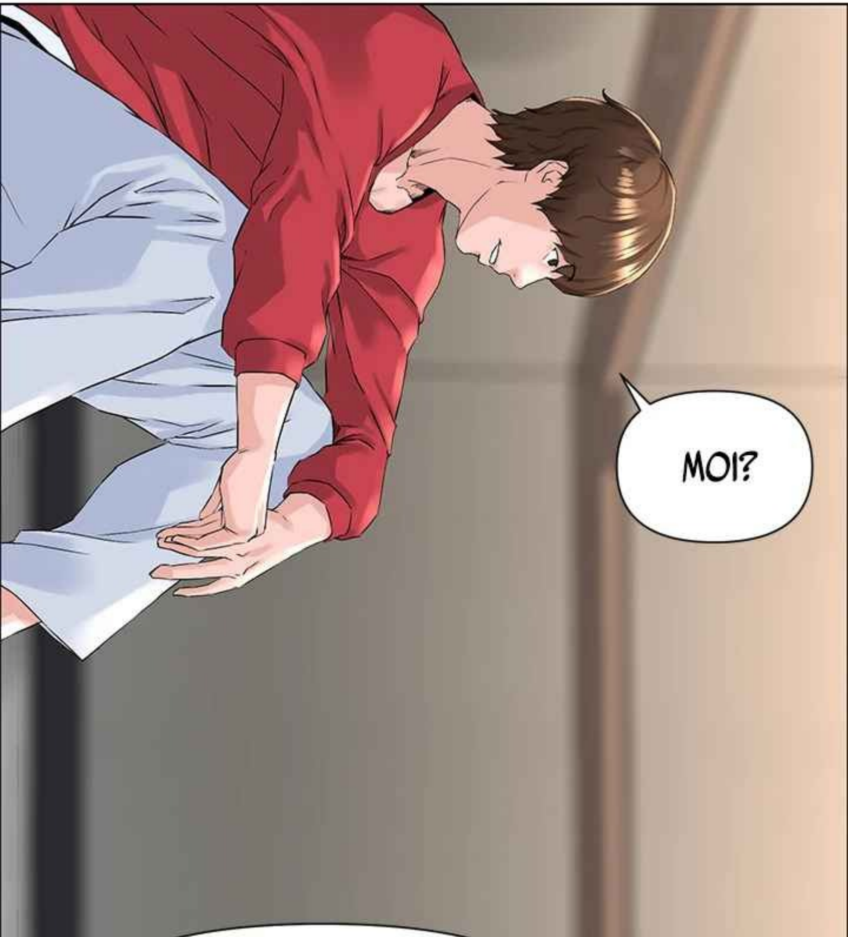

VOUS ÊTES
TRÈS POPULAIRE.

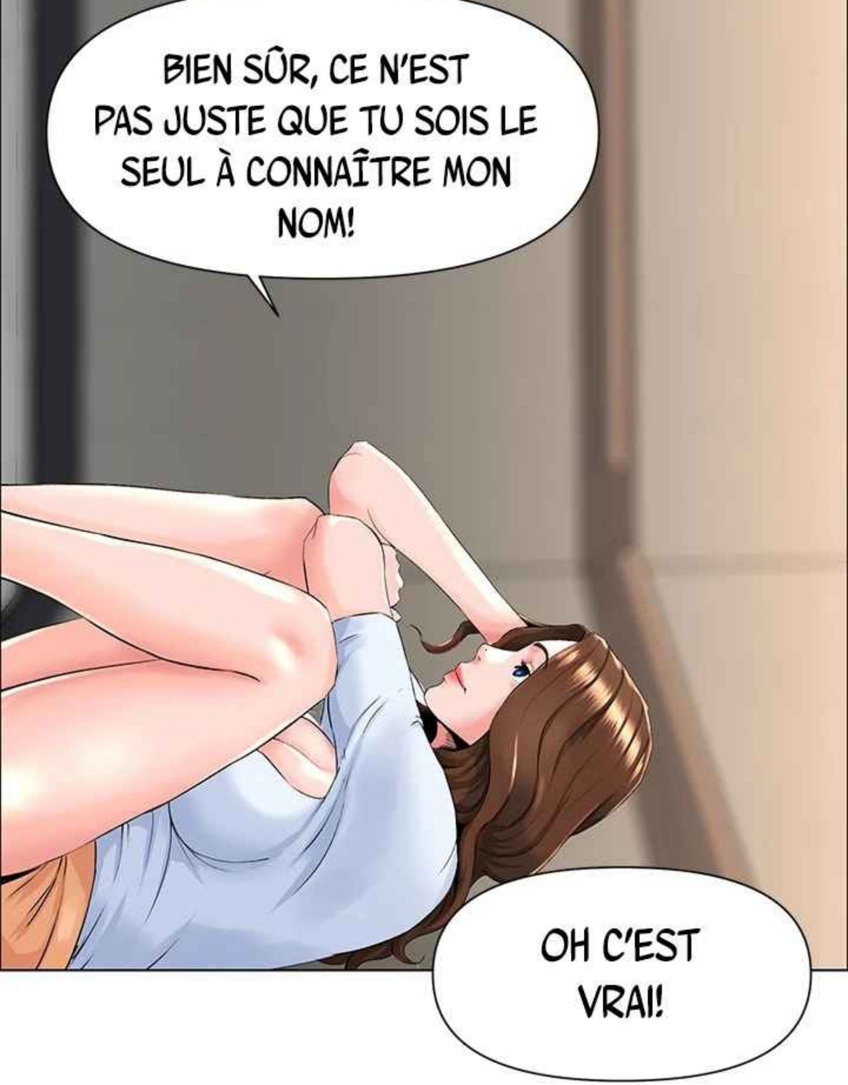

HMM...TU SAIS EMBARRASSER LES GENS EN FACE DE TOI...

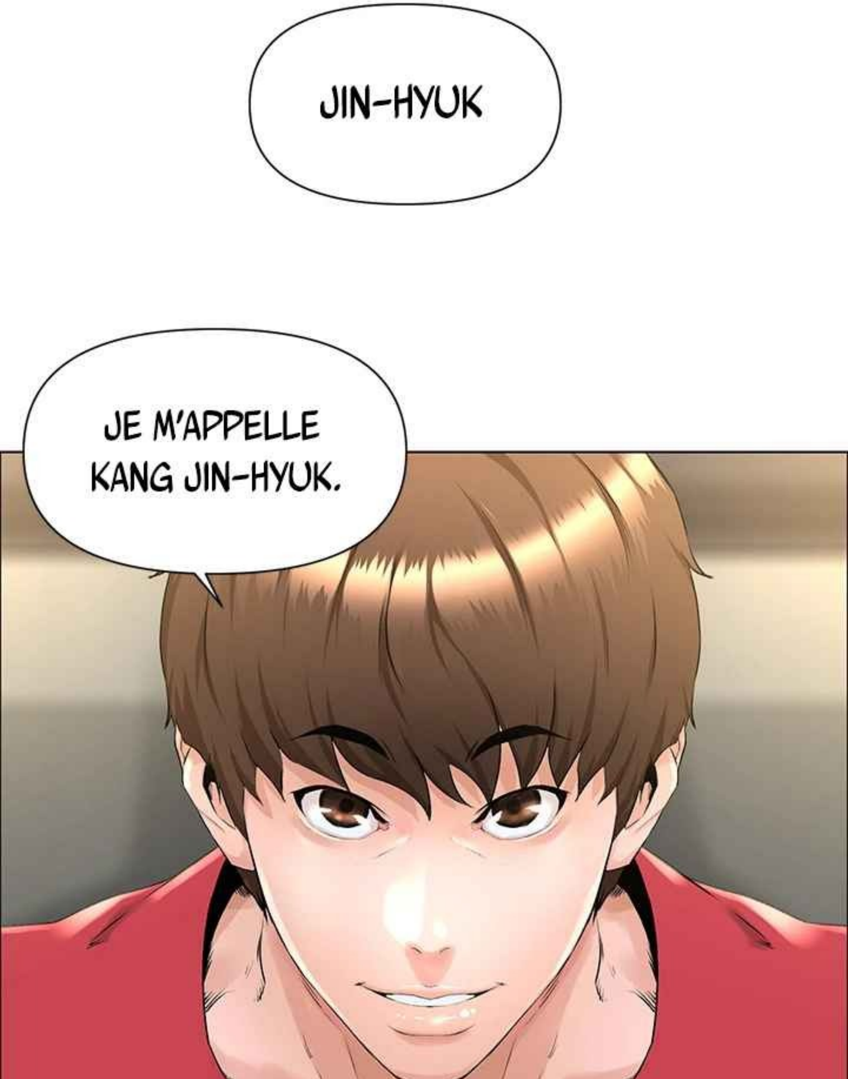

Oh, désole...
ce n'était pas mon intention...


MAIS...GRÂCE À TOI, JE ME SENS UN PEU CALME MAINTENANT.

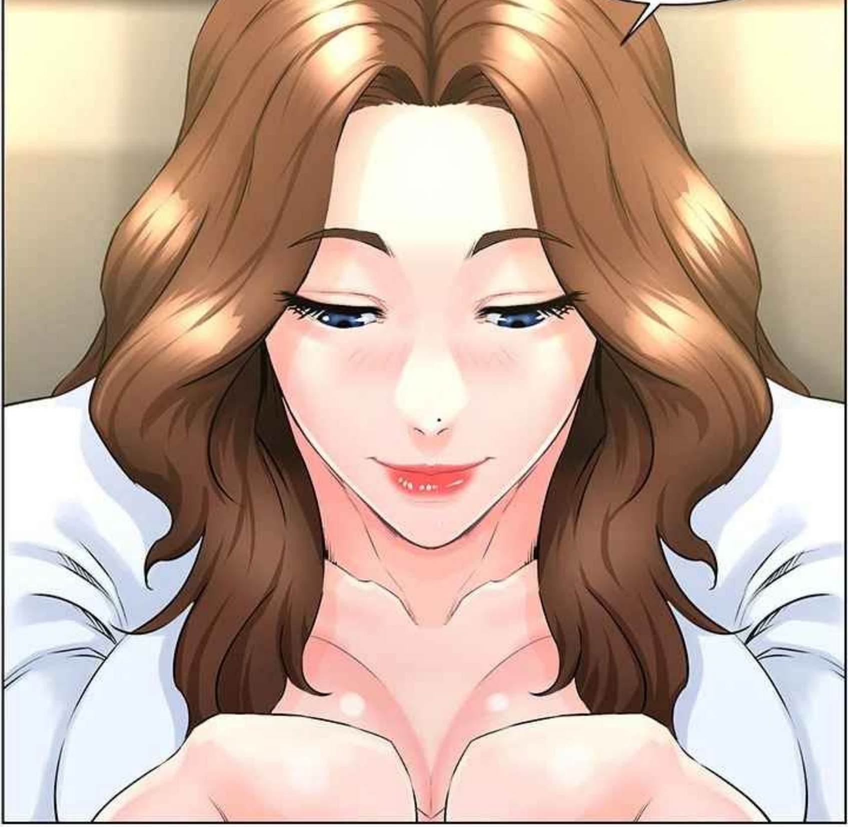

COMMENT TU T'APPELLES?

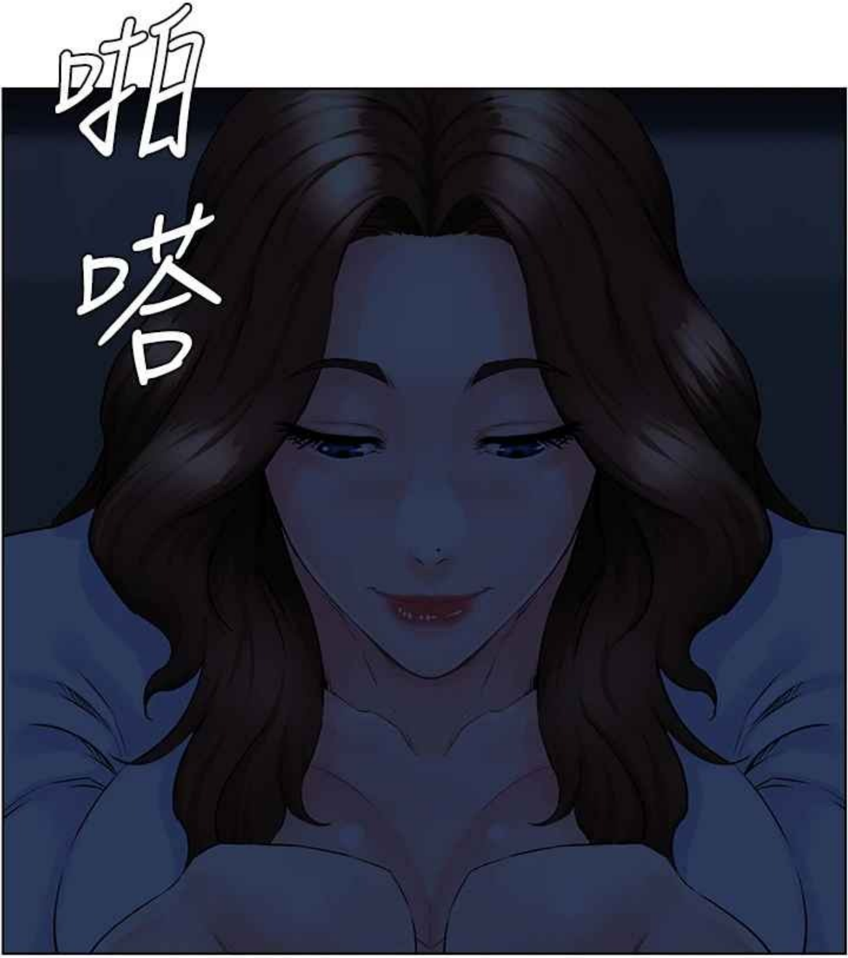

MOI?

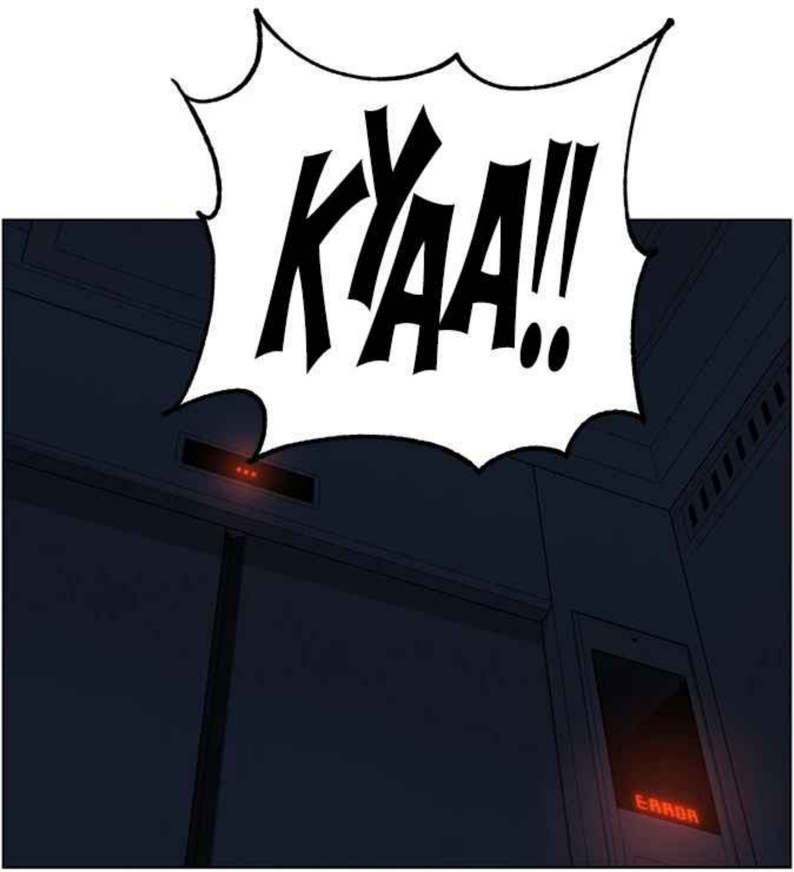

BIEN SÛR, CE N'EST PAS JUSTE QUE TU SOIS LE SEUL À CONNAÎTRE MON NOM!
OH C'EST VRAI!


JIN-HYUK
JE M'APPELLE KANG JIN-HYUK.

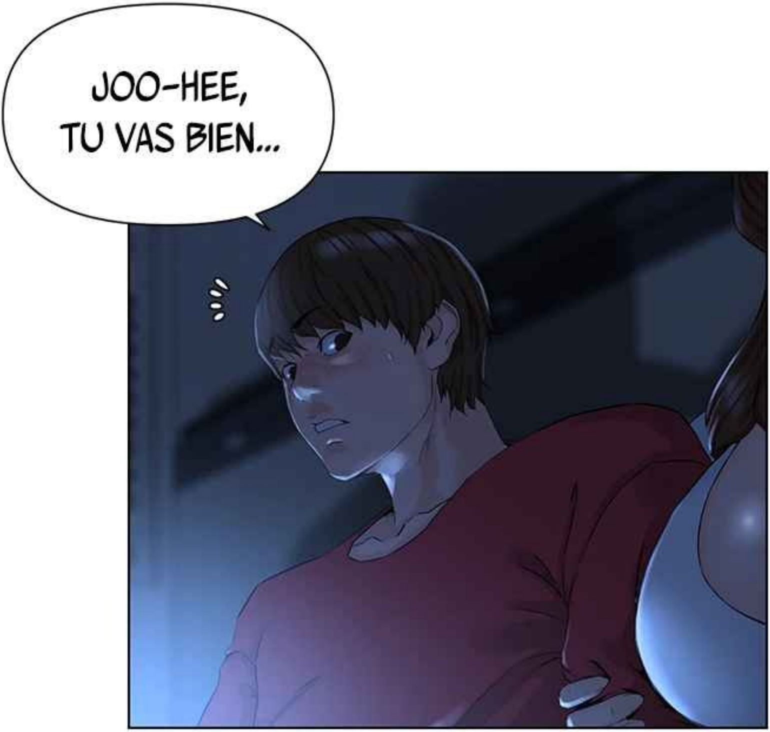
....

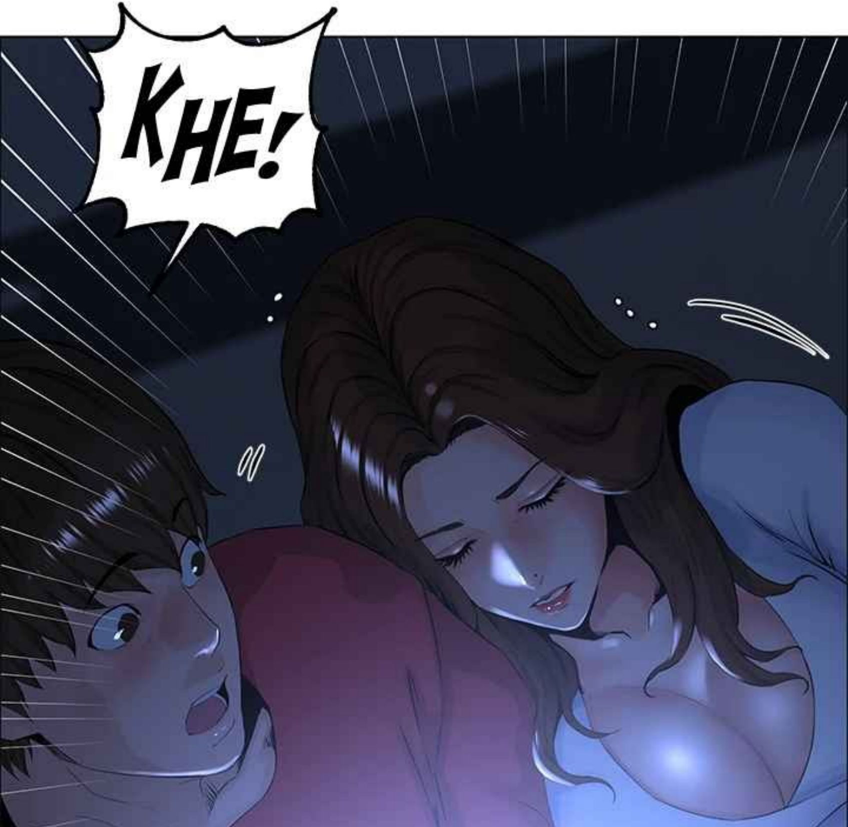



啪嗒


KYAA!!
...
ERROR

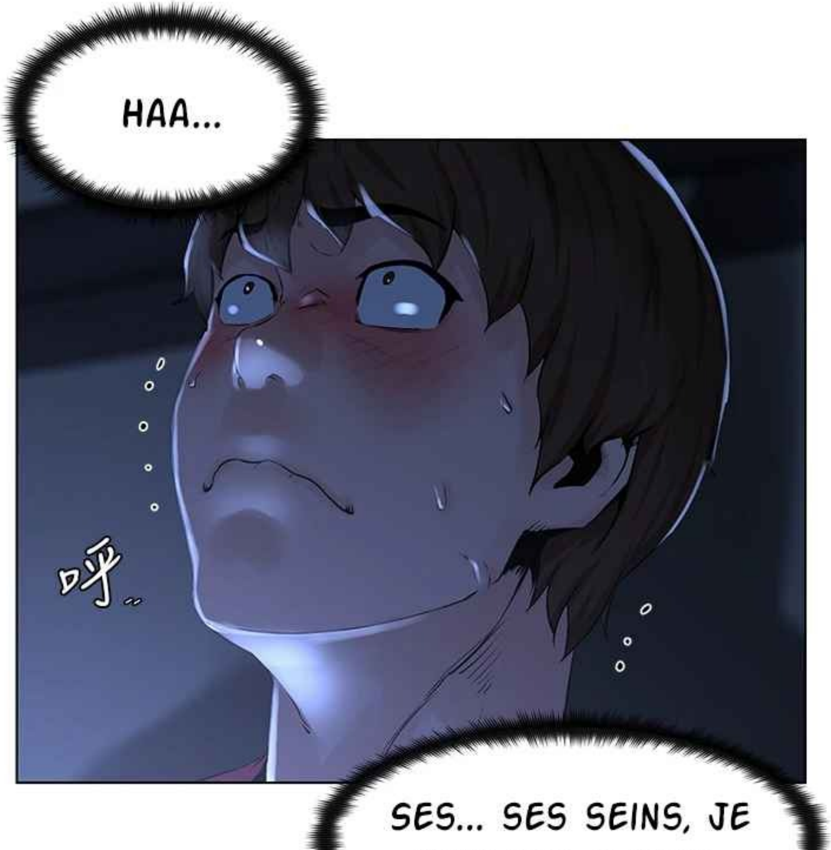
啪


JOO-HEE,
TU VAS BIEN...

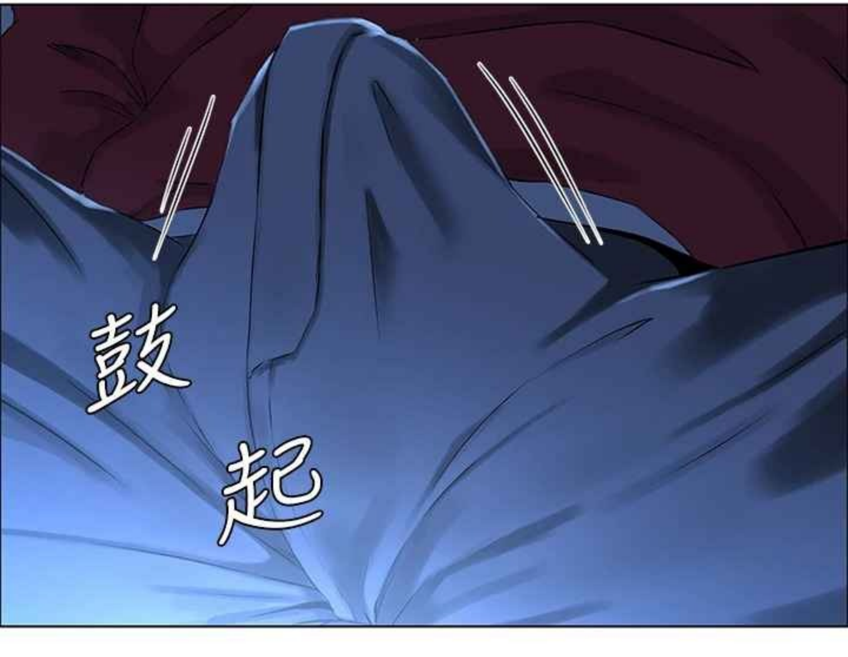

KHE!

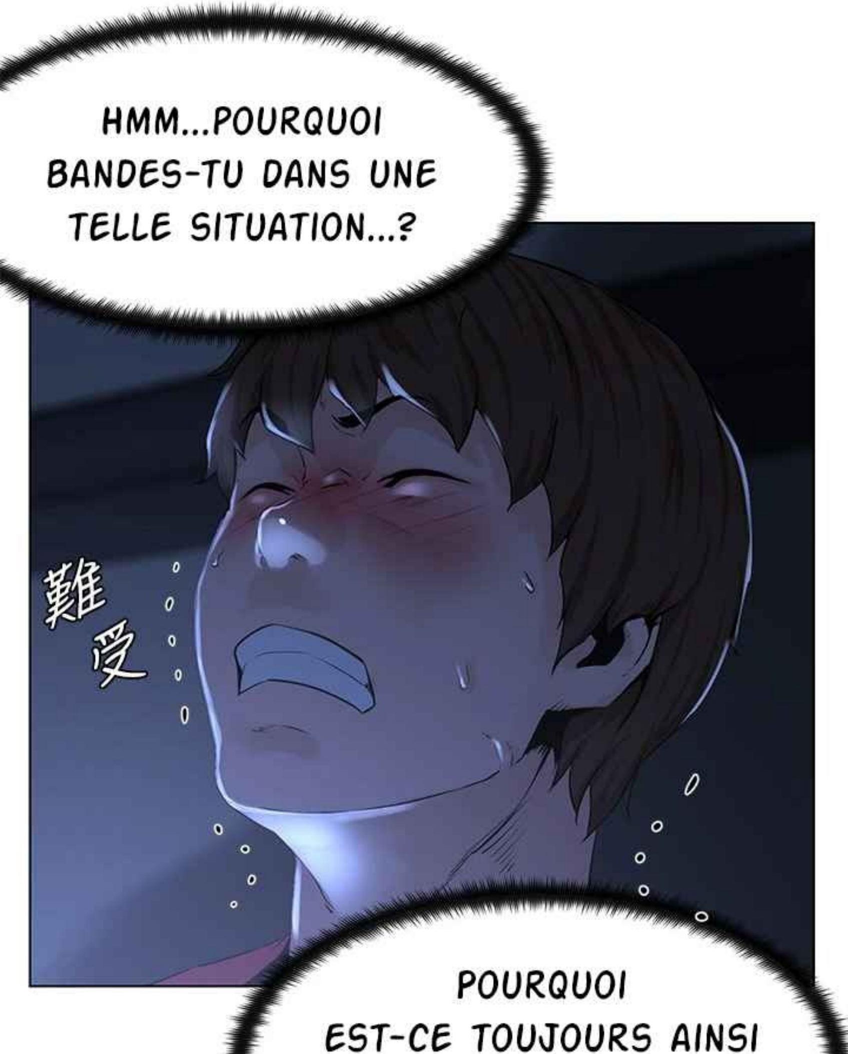
緊挽

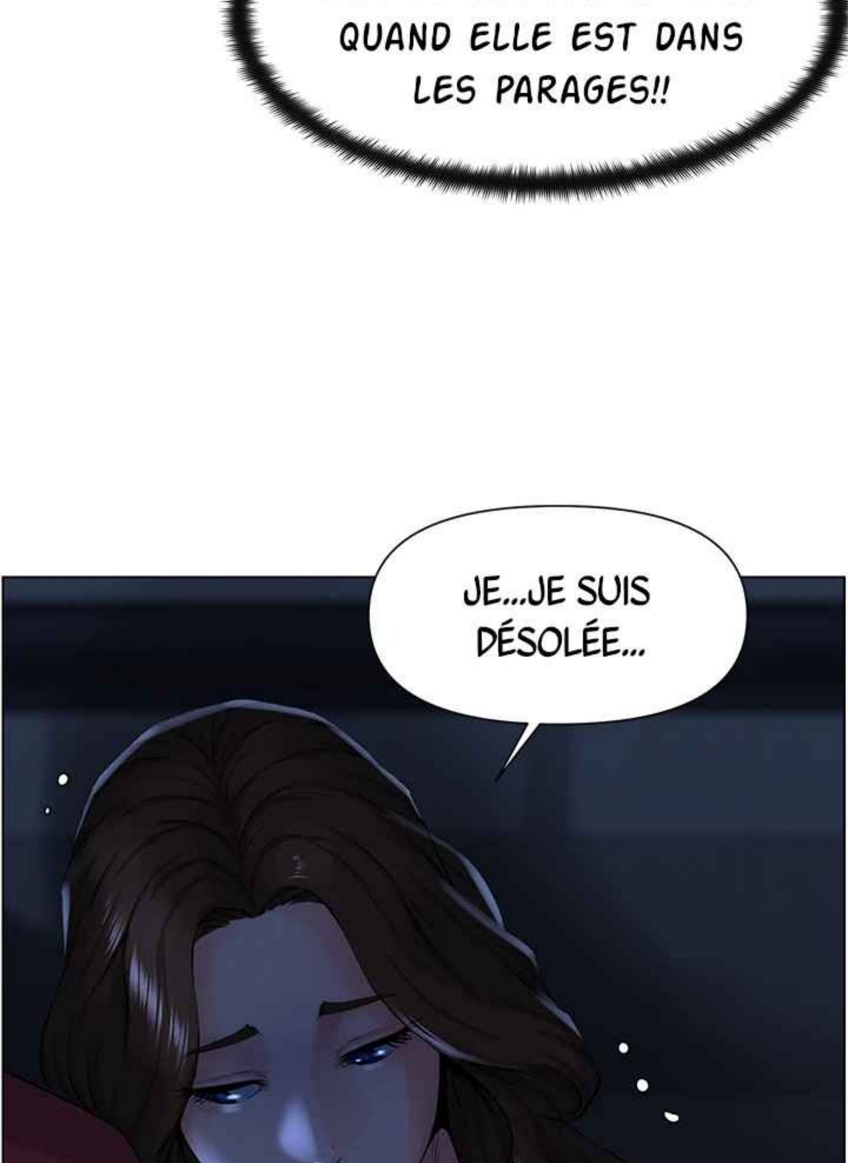
渾圓
飽滿


HAA...
呼..
SES... SES SEINS, JE

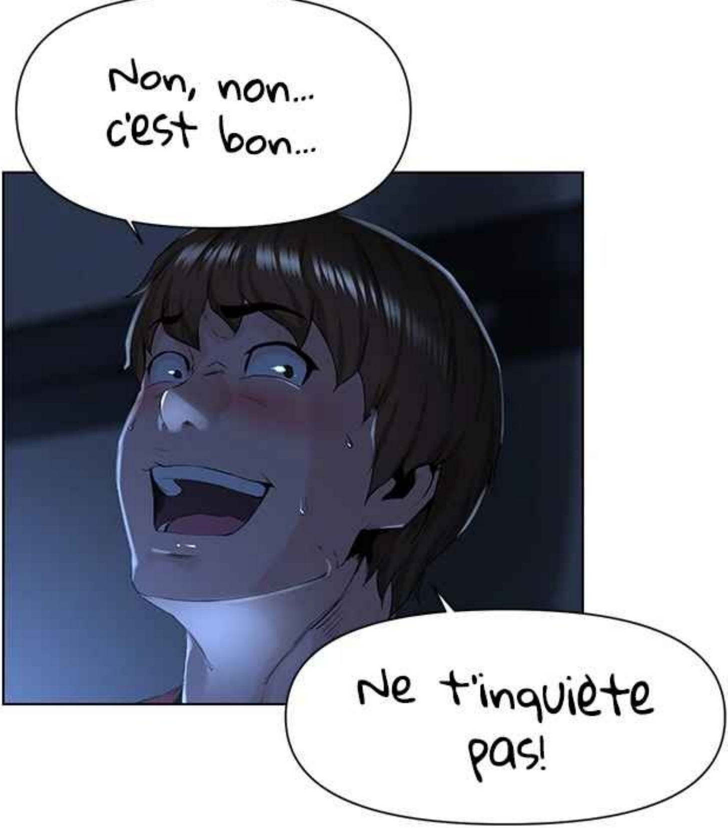
PEUX LES SENTIR...

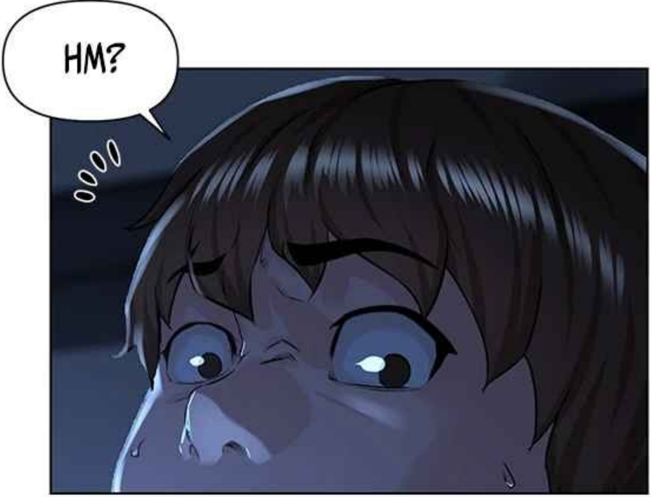

鼓
起

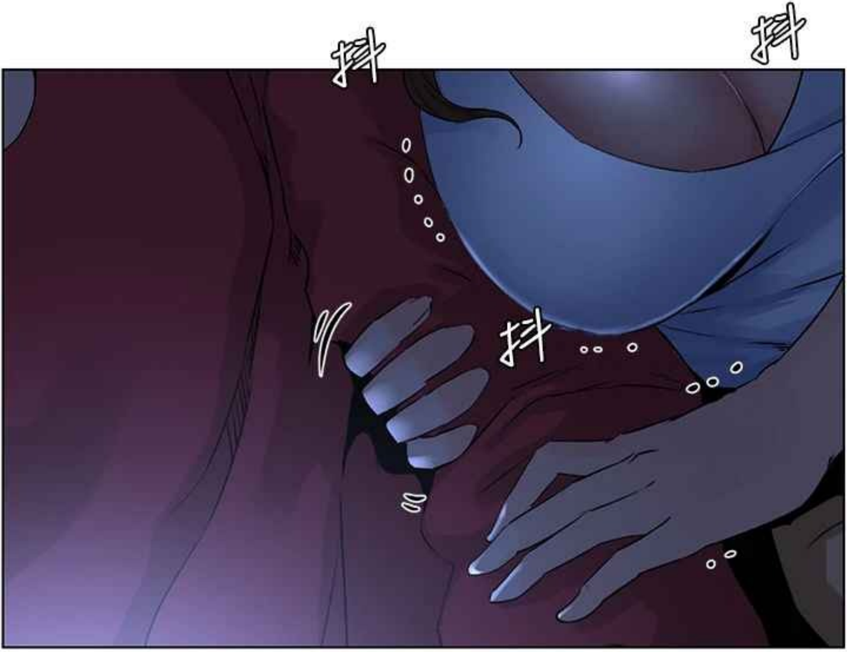

HMM...POURQUOI BANDES-TU DANS UNE TELLE SITUATION...?
難受
POURQUOI EST-CE TOUJOURS AINSI

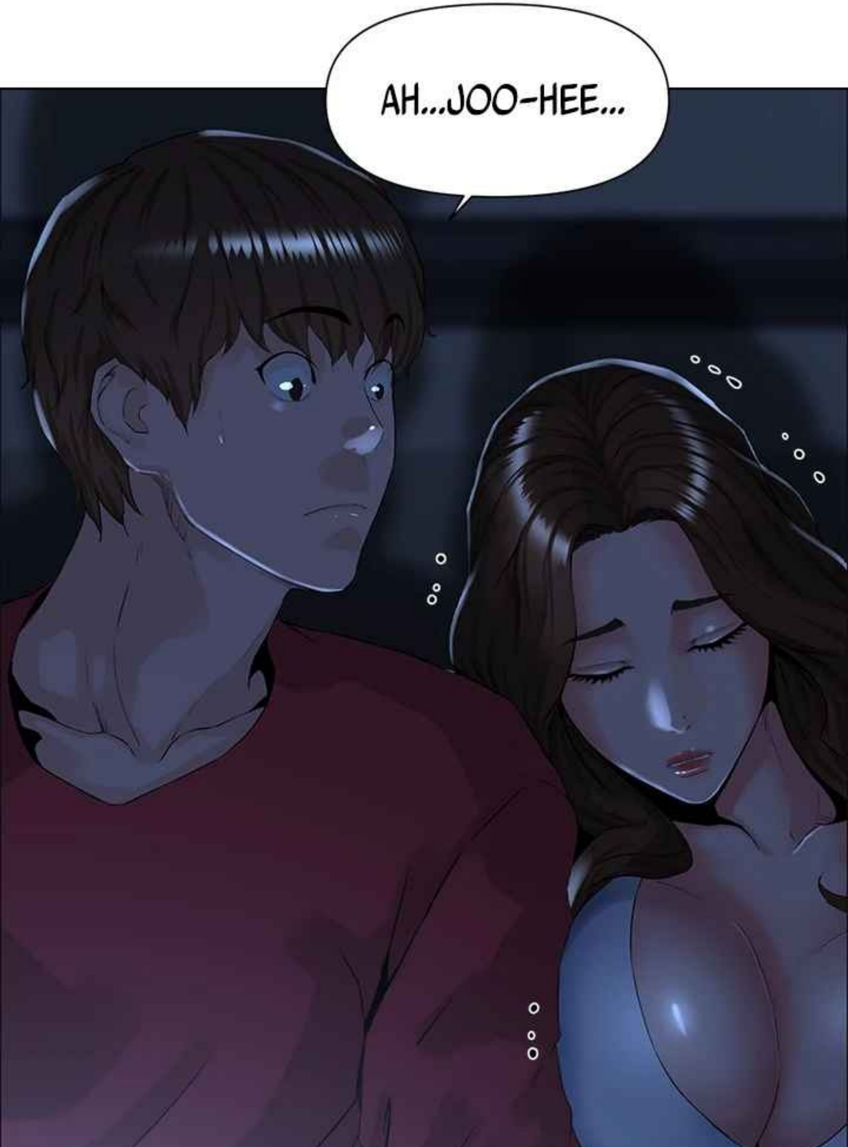

QUAND ELLE EST DANS LES PARAGES!!
JE...JE SUIS DÉSOLÉE...

L'ÉCLAIRAGE S'EST SOUDAINEMENT COUPÉ...


Non, non... c'est bon...
Ne t'inquiète pas!

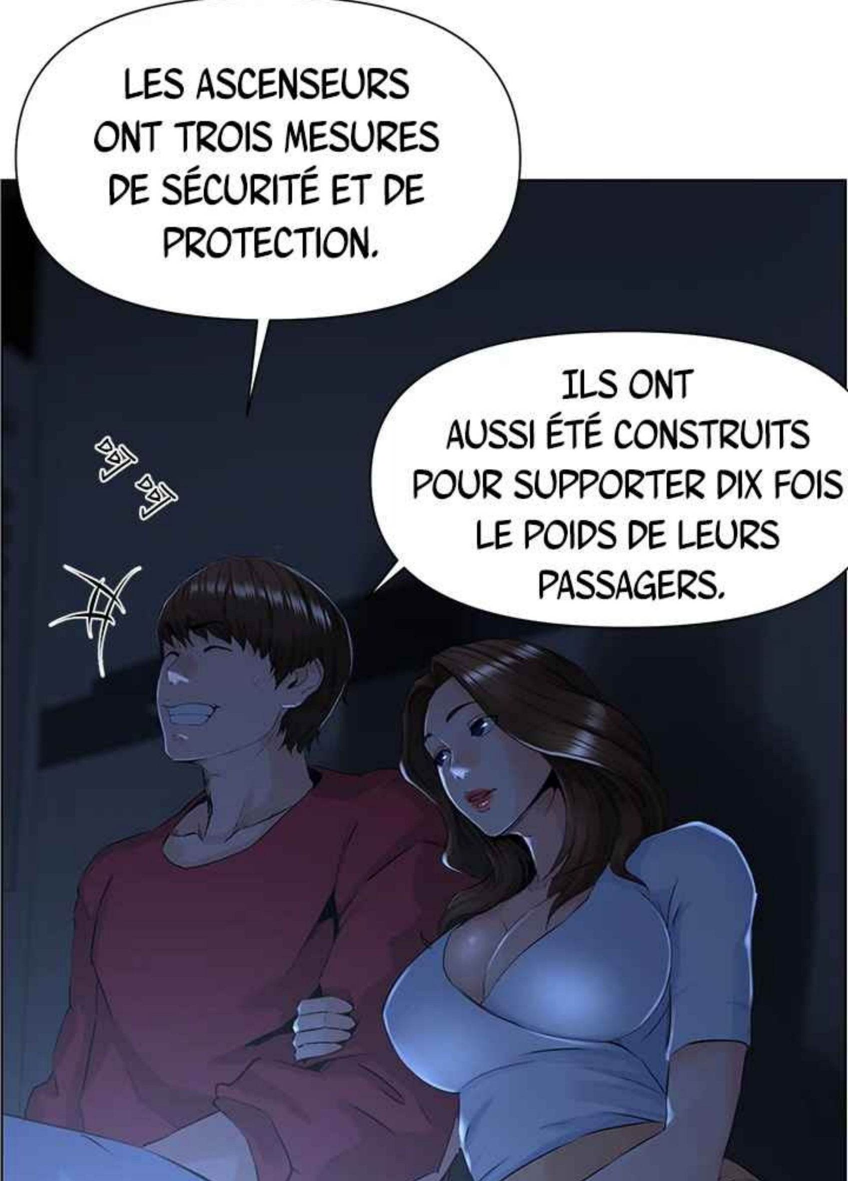

HM?

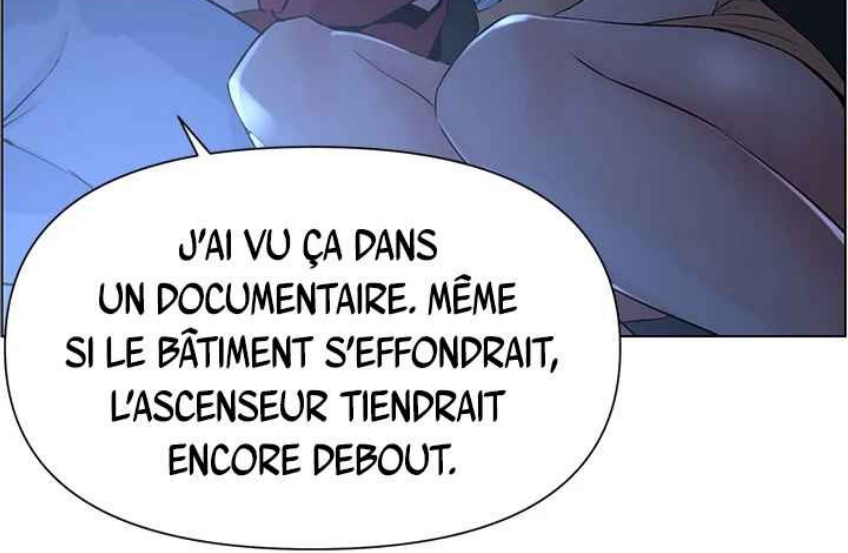

抖
抖
抖

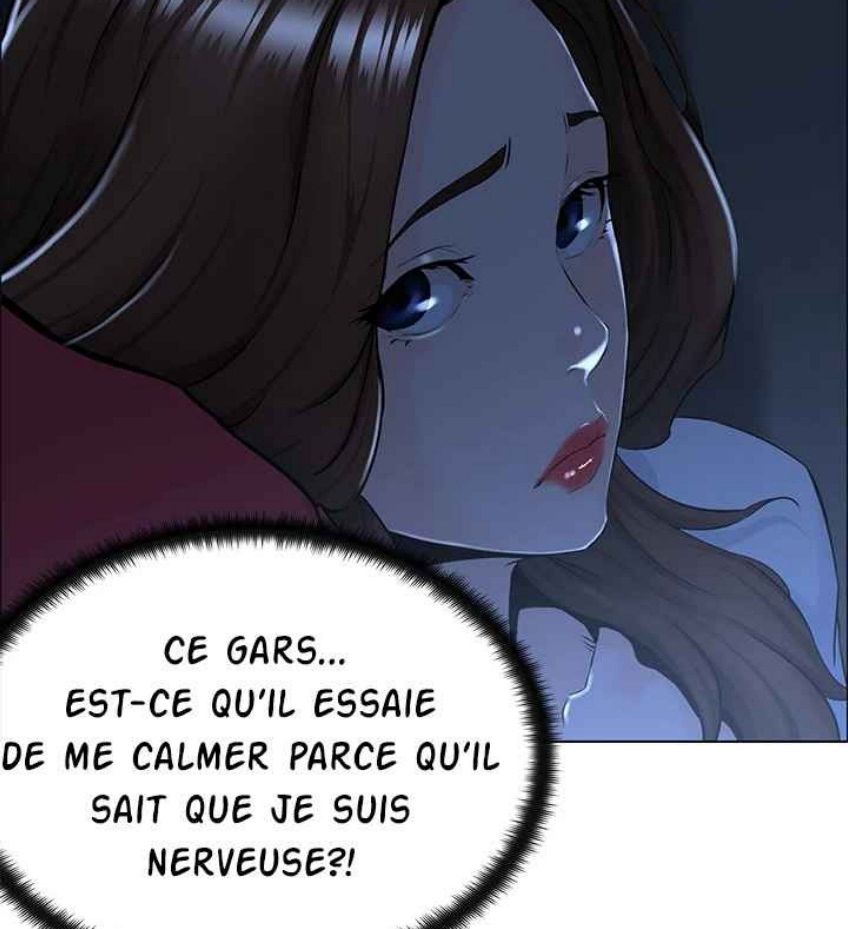

AH...JOO-HEE...

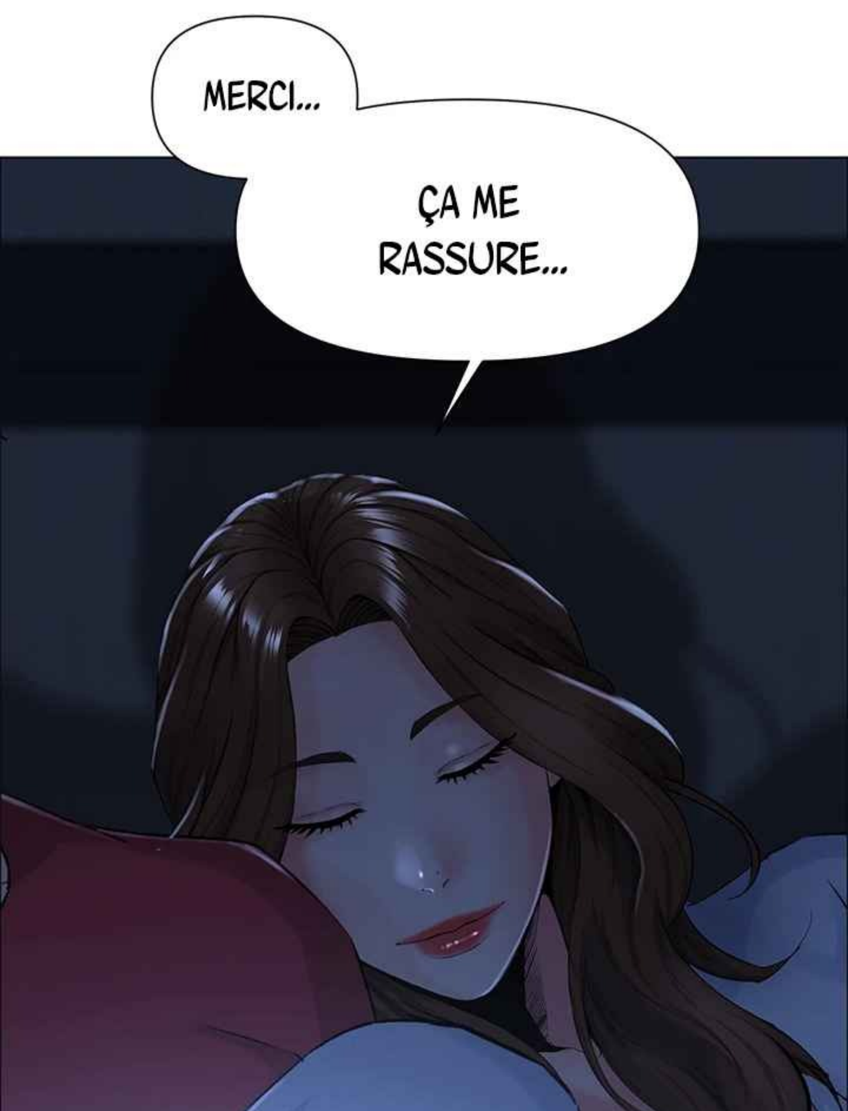
ELLE TREMBLE?

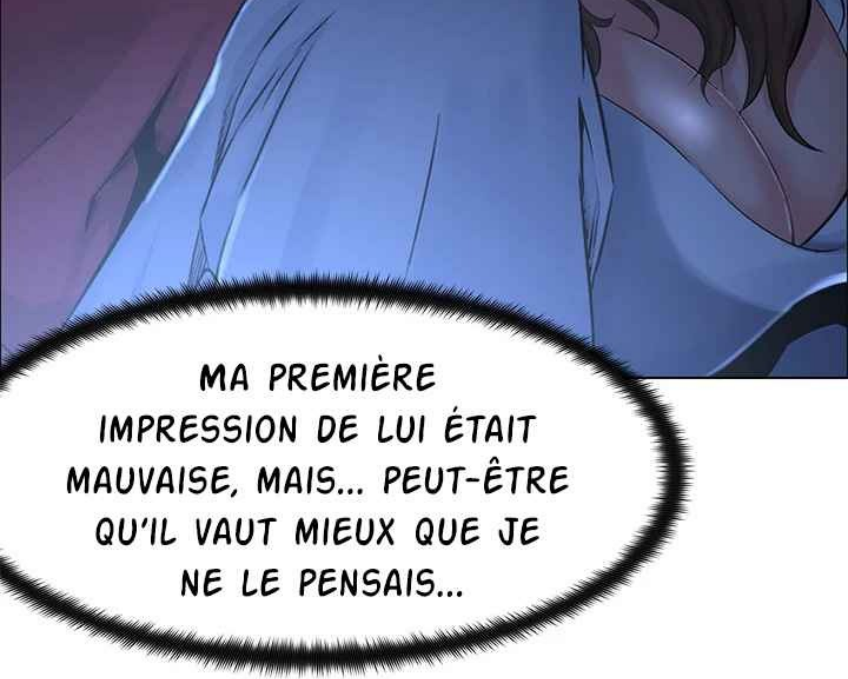
CALME-TOI, JOO-HEE.


LES ASCENSEURS ONT TROIS MESURES DE SÉCURITÉ ET DE PROTECTION.
ILS ONT AUSSI ÉTÉ CONSTRUITS POUR SUPPORTER DIX FOIS LE POIDS DE LEURS PASSAGERS.

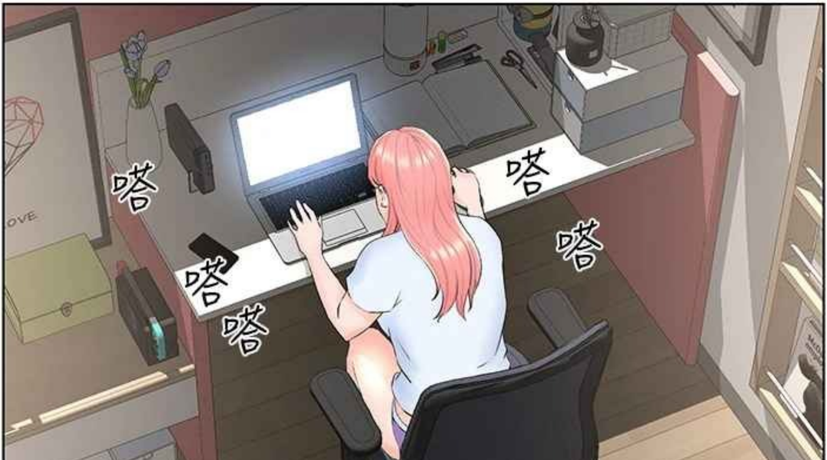

J'AI VU ÇA DANS UN DOCUMENTAIRE. MÊME SI LE BÂTIMENT S'EFFONDRAIT, L'ASCENSEUR TIENDRAIT ENCORE DEBOUT.


CE GARS... EST-CE QU'IL ESSAIE DE ME CALMER PARCE QU'IL SAIT QUE JE SUIS NERVEUSE?!


MERCI...
ÇA ME RASSURE...


MA PREMIÈRE IMPRESSION DE LUI ÉTAIT MAUVAISE, MAIS... PEUT-ÊTRE QU'IL VAUT MIEUX QUE JE NE LE PENSAIS...

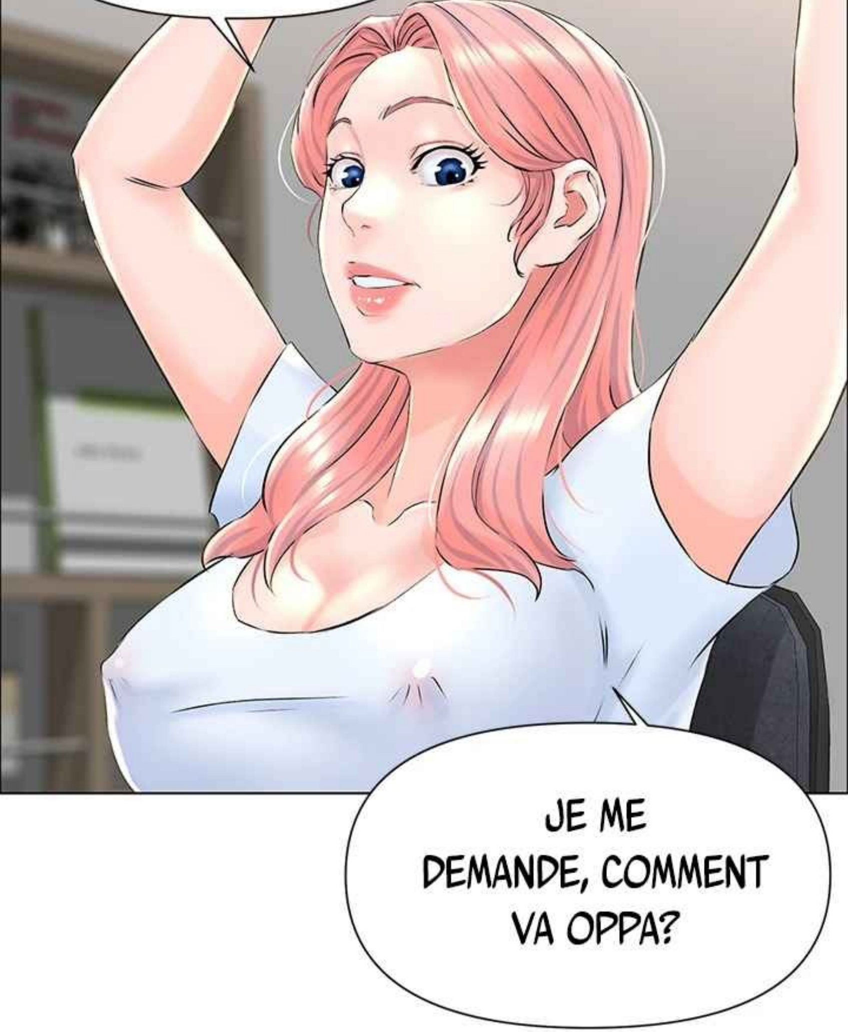
ALORS... IL N'Y A VRAIMENT RIEN À CRAINDRE, PAS VRAI?
OUI, TU VEUX EN ENTENDRE PLUS?

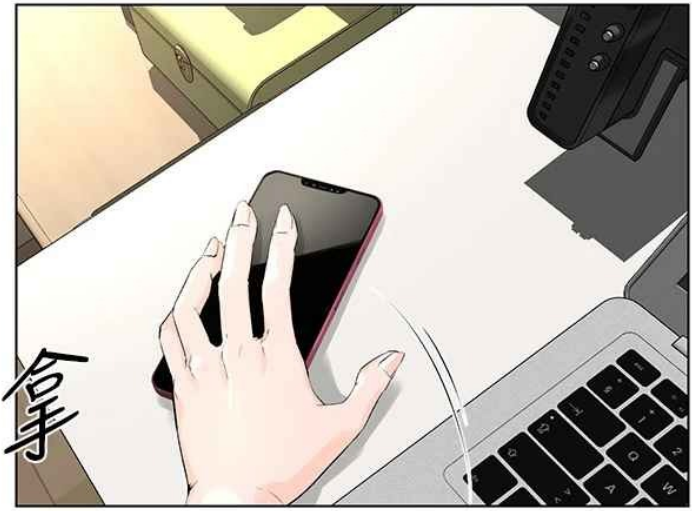

嗒
嗒
嗒
嗒
嗒
LOVE

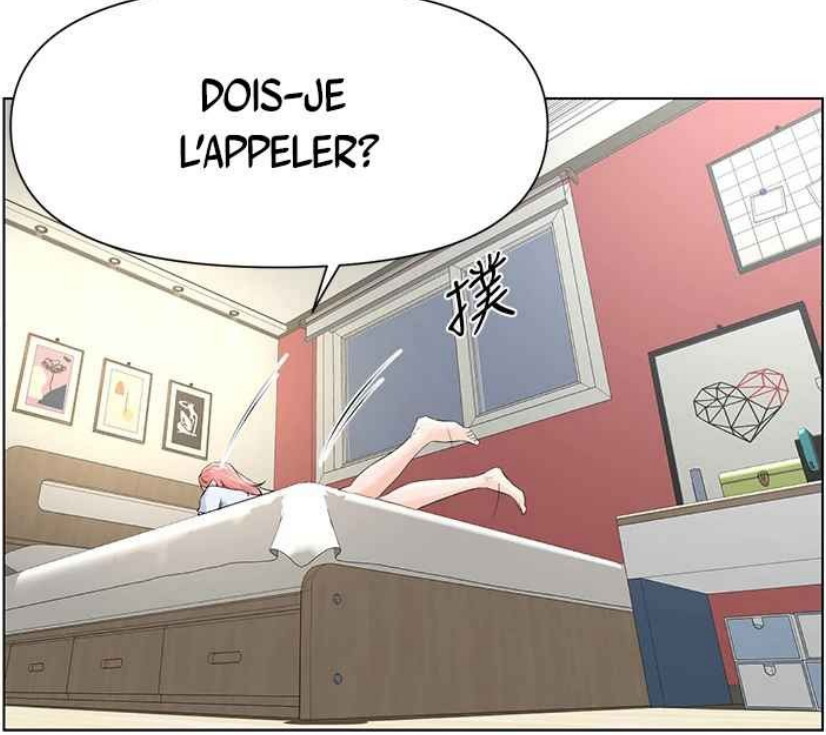
HMMMM!

伸懶腰

JE CROIS QUE J'AI ASSEZ TRAVAILLÉ POUR AUJOURD'HUI, PAS VRAI?


JE ME DEMANDE, COMMENT VA OPPA?

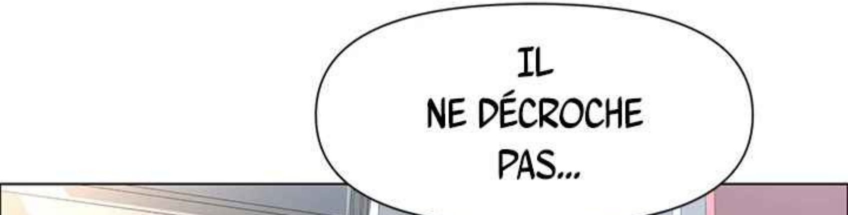

拿

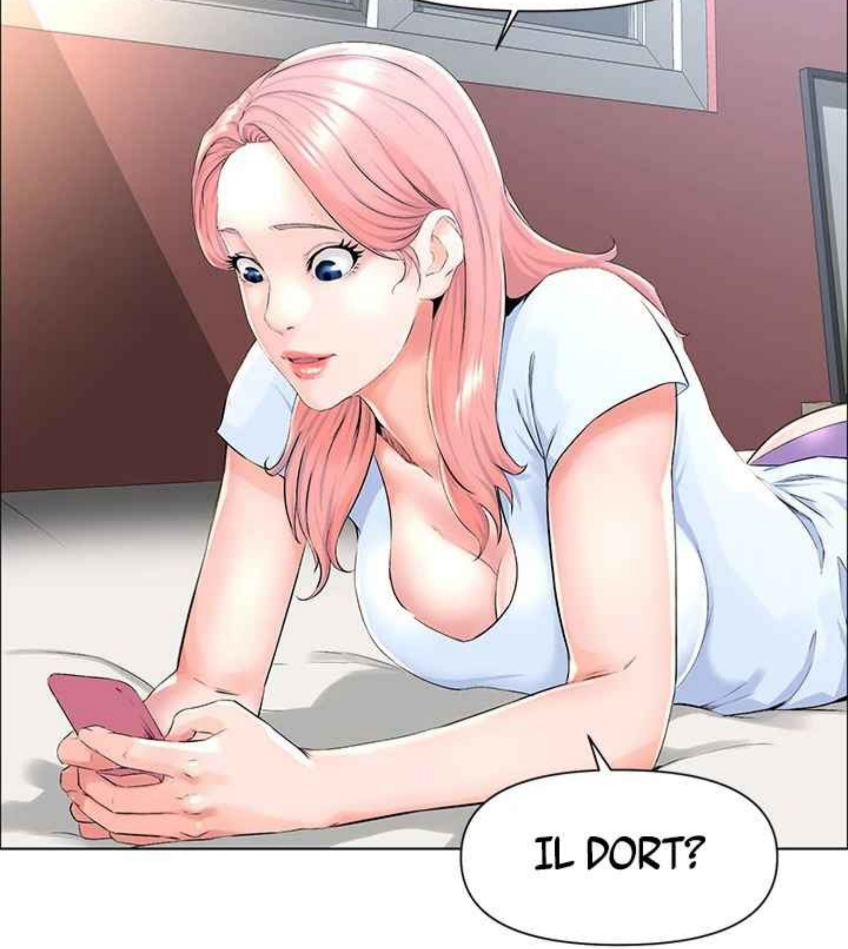

DOIS-JE L'APPELER?
撲

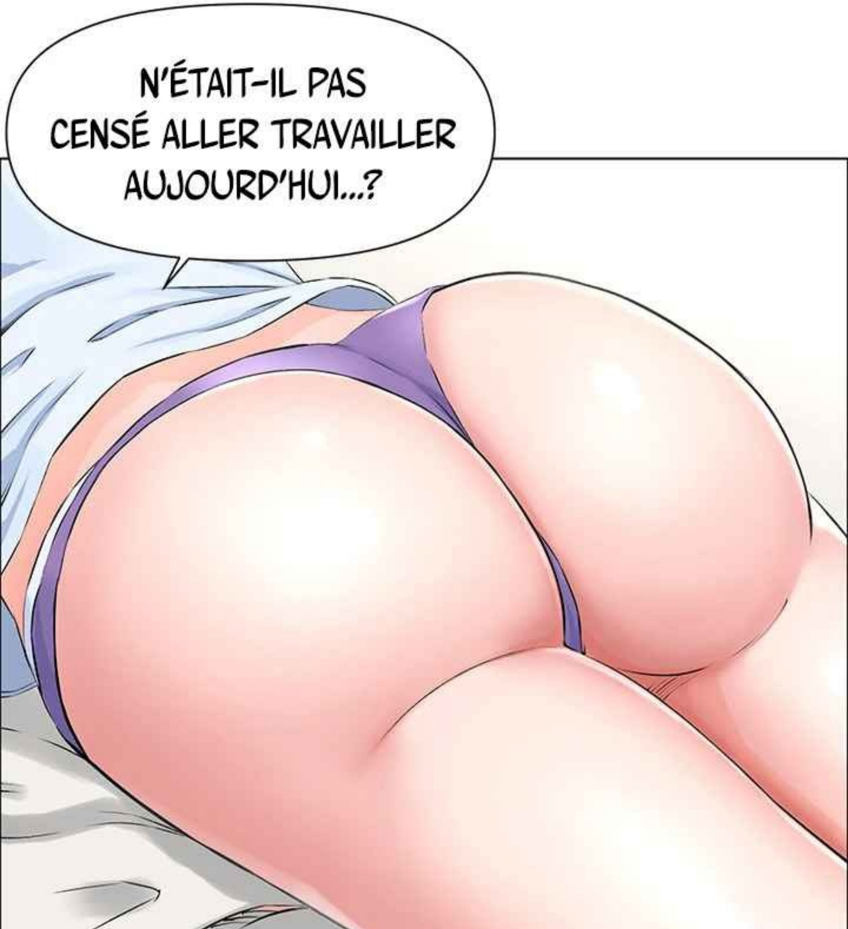
嘟
噜

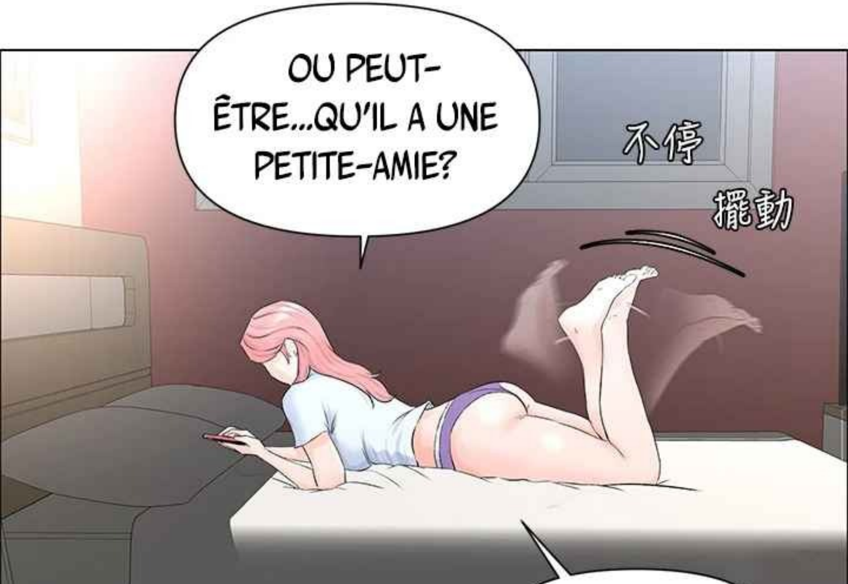
嚕
嚕
嚕～
嘟
嚕

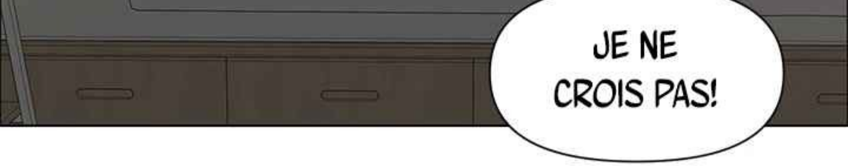
嚕嚕嚕~

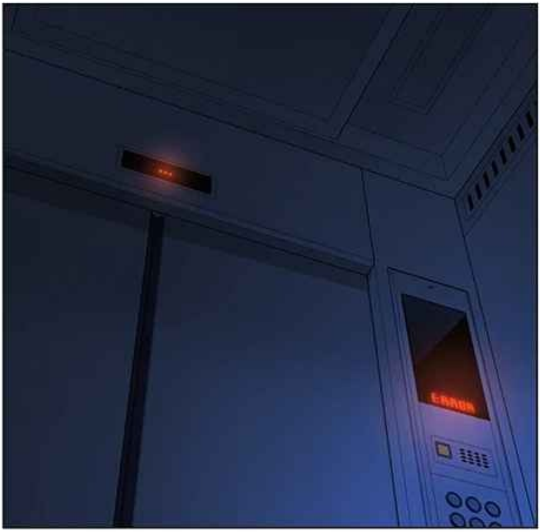

IL NE DÉCROCHE PAS...

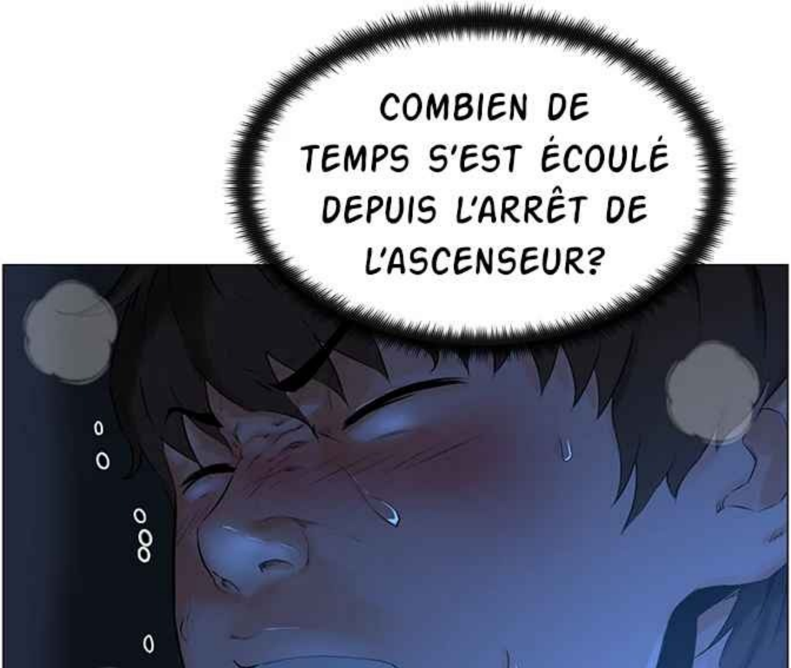

IL DORT?

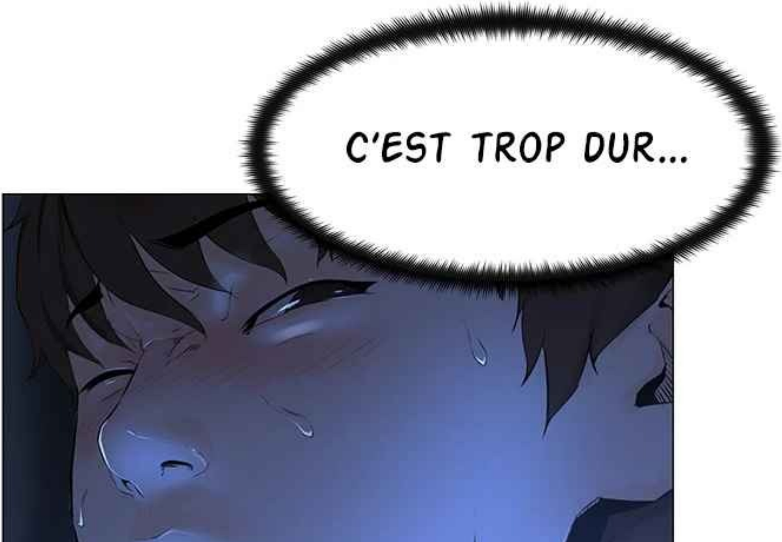

N'ÉTAIT-IL PAS CENSÉ ALLER TRAVAILLER AUJOURD'HUI...?


OU PEUT-ÊTRE...QU'IL A UNE PETITE-AMIE?
不停
擺動

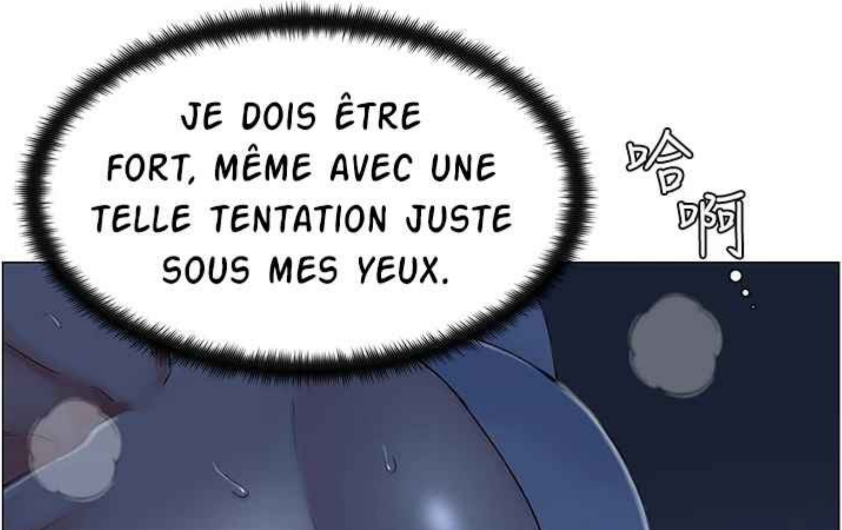

JE NE
CROIS PAS!

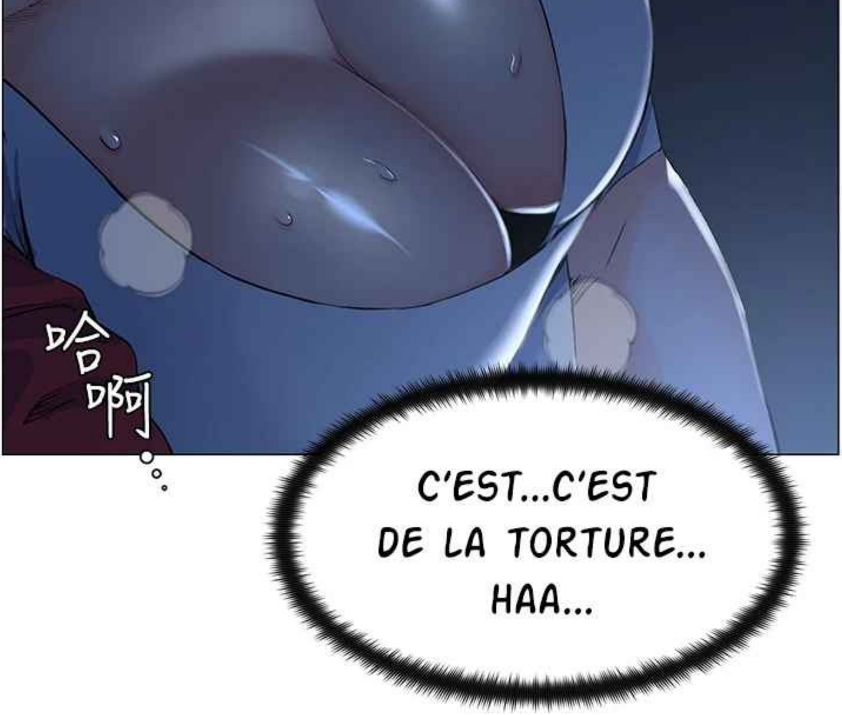

ERROR

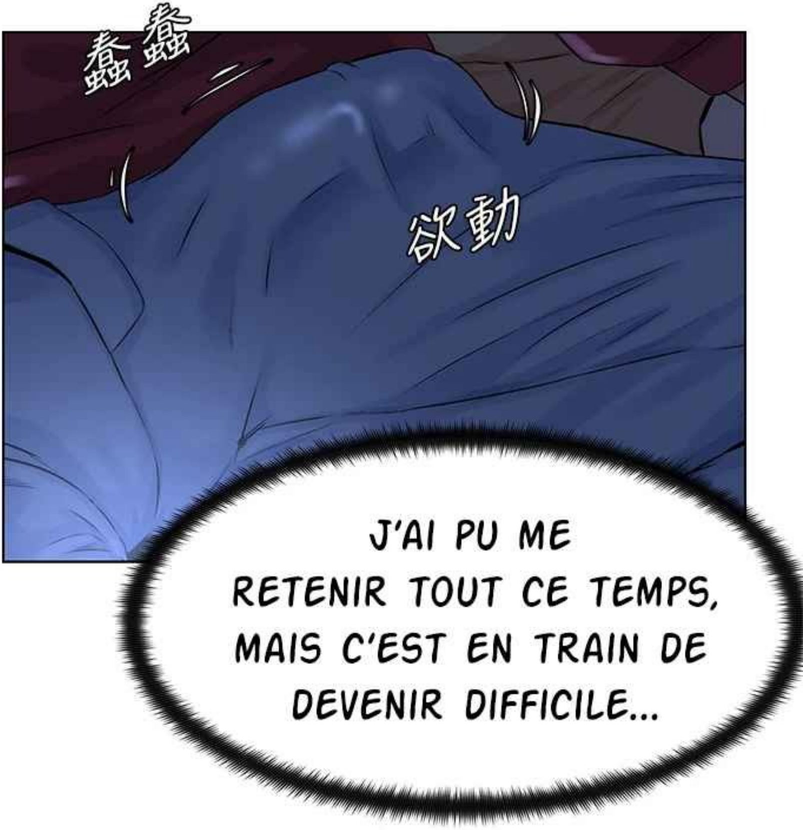

COMBIEN DE TEMPS S'EST ÉCOULÉ DEPUIS L'ARRÊT DE L'ASCENSEUR?

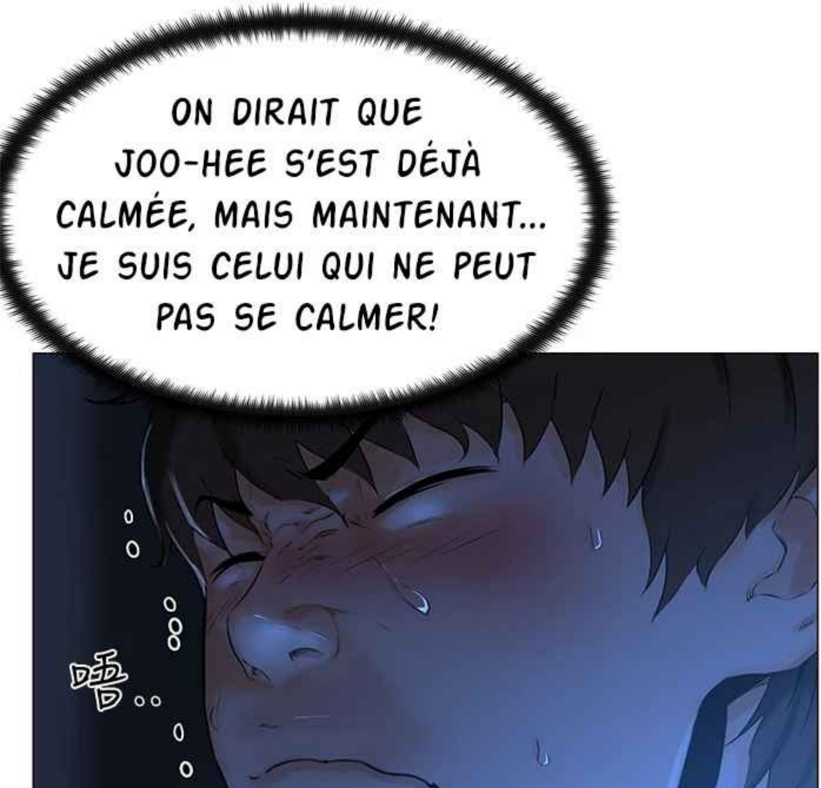

C'EST TROP DUR...

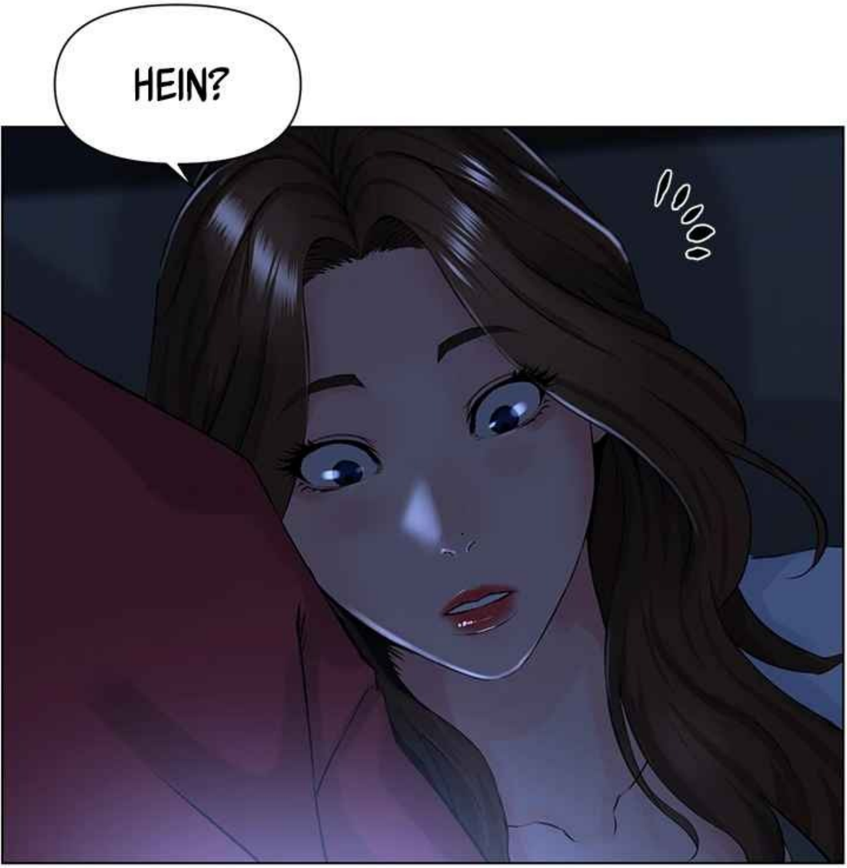
哈啊。。。

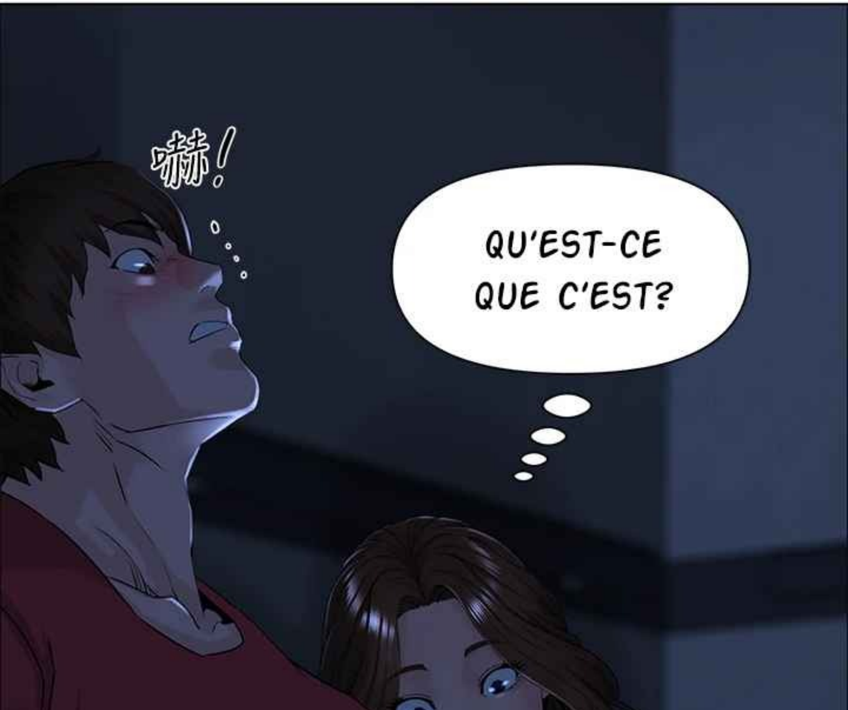

JE DOIS ÊTRE FORT, MÊME AVEC UNE TELLE TENTATION JUSTE SOUS MES YEUX.
哈啊。。。

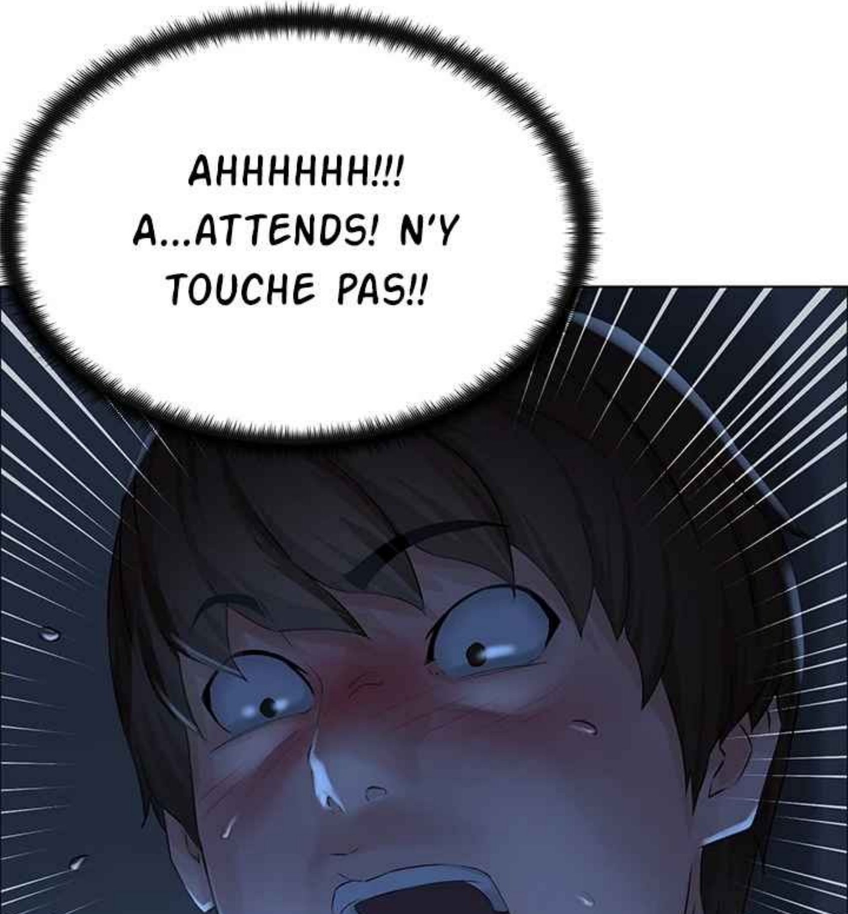

哈啊
C'EST...C'EST DE LA TORTURE... HAA...


蠢蠢
欲動
J'AI PU ME RETENIR TOUT CE TEMPS, MAIS C'EST EN TRAIN DE DEVENIR DIFFICILE...


ON DIRAIT QUE JOO-HEE S'EST DÉJÀ CALMÉE, MAIS MAINTENANT... JE SUIS CELUI QUI NE PEUT PAS SE CALMER!


HEIN?


嚇!
QU'EST-CE QUE C'EST?


AHHHHHH!!!
A...ATTENDS! N'Y TOUCHE PAS!!

À Suivre